

بنك الإستثمار العربي الأردني

(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة (مراجعة غير مدققة)

٣٠ أيلول ٢٠٢١

إرنست ويونغ الأردن

محاسبون قانونيون

صندوق بريد ١١٤٠

عمان ١١١١٨ - المملكة الأردنية الهاشمية

هاتف: ٠٠٩٦٢٦٥٨٠٠٧٧٧ / ٠٠٩٦٢٦٥٥٢٦١١١

فاكس: ٠٠٩٦٢٦٥٥٣٨٣٠٠

WWW.ey.com/me



**تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
إلى مجلس إدارة بنك الإستثمار العربي الأردني  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**

**مقدمة**

لقد راجعنا القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لبنك الإستثمار العربي الأردني (شركة مساهمة عامة محدودة) وشركاته التابعة "البنك" كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ والتي تتكون من قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المختصرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ وقائمة الدخل المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة المختصرة وقائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة المختصرة للتسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات حولها. إن مجلس الإدارة مسؤول عن اعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وفقا لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية). إن مسؤوليتنا هي التوصل الى نتيجة حول هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة استنادا إلى مراجعتنا.

**نطاق المراجعة**

لقد جرت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". إن مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتمثل في القيام بإستفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة أقل بكثير من نطاق أعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا تمكننا أعمال المراجعة من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

**النتيجة**

بناء على مراجعتنا لم تسترعب انتباهنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لم يتم اعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤.

إرنست ويونغ / الأردن

وضاح عصام برقاي  
ترخيص رقم ٥٩١

إرنست ويونغ  
محاسبون قانونيون  
عمان - الأردن

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

٢٨ تشرين الأول ٢٠٢١

بنك الاستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المختصرة  
كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١

٣١ كانون الأول	٣٠ أيلول	إيضاحات	الموجودات
دينار	دينار		
(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)		
١٩٦,٤٤١,٠٢٦	٨٥,٠١٧,٥٥٤	٥	نقد وأرصدة لدى البنك المركزي الأردني
٣١٢,١٤٢,٦٥٩	٢٦٠,٩٠٦,٧٦٩	٦	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية-بالصافي
١٤,١٨٤,٨٧٧	١٩,٣٨٨,٤٠٧	٧	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية-بالصافي
١,٢٤٦,٠٣٨	١,٧٤٢,٨٦٣	٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
١٧,١٩٨,٢١٤	٢٠,٤٩٤,٠٠٢	٩	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر
٨٣٣,٠٤٨,٥٠٠	٨٧٢,٥٨٧,٩٥٩	١٠	تسهيلات ائتمانية مباشرة - بالصافي
٦٨٧,٦٤٣,٠١٨	٦٩٤,٠٥٨,٢٢٢	١١	موجودات مالية بالتكلفة المطفأة - بالصافي
٢٢,٠٠٧,٣٥٤	٢١,٩٤٨,٥٣٦	١٢	إستثمار في شركة حليفة
٧٤,٢٢٩,٨٩٨	٧٢,٦٧٤,٧١٨		ممتلكات ومعدات - بالصافي
١,٧٩٠,٥٤٧	١,٩١٠,٣٣٠		موجودات غير ملموسة - بالصافي
٣,٣٥٦,٦٤٦	٣,٣٢٥,٨٧٨		موجودات ضريبية مؤجلة
٣٦,٩١٥,٣٠٥	٣٧,٢٨٣,٦١٧		موجودات أخرى
٢,٢٠٠,٢٠٤,٠٨٢	٢,٠٩١,٣٣٨,٨٥٥		مجموع الموجودات

المطلوبات وحقوق الملكية

المطلوبات:		
ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية	٥٢١,٤٠٧,٠٥٨	
ودائع عملاء	١,٢٠٥,٢٥٢,٨٢٠	
أموال مقترضة من البنك المركزي الأردني	٦٨,٣٤٥,٨٤٠	١٤
تأمينات نقدية	٤٠,٨٢٠,٦٥٨	
مخصصات متنوعة	٧٣٧,٤٥١	
مخصص ضريبة الدخل	٦,٢٨٠,٠٥٤	١٥
مطلوبات أخرى	٢٣,٥٣٥,١٢٥	
مجموع المطلوبات	١,٨٦٦,٣٧٩,٠٠٦	

حقوق الملكية:

حقوق مساهمي البنك		
رأس المال المكتتب به (المدفوع)	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	
الإحتياطي القانوني	٣٤,٦٩٧,٠٥٨	٢٤
فروقات ترجمة عملات أجنبية	(٢,١٥٢,٣٩٣)	
إحتياطي القيمة العادلة - بالصافي	(٤٣٤,٠٧٨)	
أرباح مدورة	٢٦,٦٤٨,٩٥٠	
أرباح الفترة العائدة لمساهمي البنك	-	
مجموع حقوق مساهمي البنك	٢٠٦,٥٠١,٦٣٩	
حقوق غير المسيطرين	١٨,٤٥٨,٢١٠	
مجموع حقوق الملكية	٢٢٤,٩٥٩,٨٤٩	
مجموع المطلوبات وحقوق الملكية	٢,٠٩١,٣٣٨,٨٥٥	

رئيس مجلس الإدارة

المدير العام

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٥ جزءاً من هذه القوائم المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
قائمة الدخل المرحلية الموحدة المختصرة  
للتلاثة أشهر وللتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		للتلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		إيضاحات	الإيرادات
٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠٢١		
دينار	دينار	دينار	دينار		
٦٨,٢٦١,٩١٧	٦٥,٠٩٦,٥٢٢	٢٢,٣٠٧,٨٥٥	٢٢,٢٤٨,٩٦١		الفوائد الدائنة
(٣٠,٠٠٧,٤٦٣)	(٢٧,٧٩٤,٦٠٤)	(٧,٧٥٧,٠٤٤)	(٩,٦٨٢,٠٢٧)		الفوائد المدينة
٣٨,٢٥٤,٤٥٤	٣٧,٣٠١,٩١٨	١٤,٥٥٠,٨١١	١٢,٥٦٦,٩٣٤		صافي إيرادات الفوائد
٤,٠٣٨,١٨٢	٤,٨٩٦,٩٧٣	١,٤٨٦,٧٤١	١,٨٣٠,٤٥٤		صافي إيرادات العمولات
٤٢,٢٩٢,٦٣٦	٤٢,١٩٨,٨٩١	١٦,٠٣٧,٥٥٢	١٤,٣٩٧,٣٨٨		صافي إيرادات الفوائد والعمولات
٢,٠٣٤,٩٢٦	٢,٢٩٠,٦٣٩	٧٥٥,٥٤٤	٨٨٢,٥٣١		أرباح عملات أجنبية
١٧٤,١١٩	١٠٠,٢٦٩	٣٠٢,٩٣١	(٧٢,١٨٧)	١٦	أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
٥٥,٥٠٢	٢٢٧,٥٥٢	٥٤,٣٠٧	٢١٥,٥٥٢	١٧, ٩	توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
٣,٢٥٥,٤٠٩	١,٠٨٣,٢٦١	٢٥٩,٢٤٥	٣٥٤,٩٣٠		إيرادات أخرى
٤٧,٨١٢,٥٩٢	٤٥,٩٠٠,٦١٢	١٧,٤٠٩,٥٧٩	١٥,٧٧٨,٢١٤		إجمالي الدخل
١١,٩٩٢,٨٨٢	١١,٢٧٧,٣١٣	٤,١١٨,٥١٨	٣,٨٠٢,٦٩٤		المصروفات
٣,١٠٦,٠٥١	٣,٢١٠,٨٠١	١,٠٧٢,٦٤٩	١,٠٧٩,٧٠٠		نفقات الموظفين
١٠,٠٣٦,١٦٥	٩,١٢٨,٩٥٢	٣,٤٧٠,٦٨٠	٢,٩٣٧,٣٢٨		استهلاكات وإطفاءات
٦,٤١٣,٦٥٥	٦٨٠,٣٢٤	٢,٥٧٠,٧٥٦	٢٥٠,٠٠٠	١٨	مصاريف أخرى
٨٢١,١٢٥	١٢٥,٥٩٠	٧٢٦,٣٥٩	٤١,٨٣٤		مخصص الخسائر الائتمانية المتوقعة للفترة
٣٢,٣٦٩,٨٧٨	٢٤,٤٢٢,٩٨٠	١١,٩٥٨,٩٦٢	٨,١١١,٥٥٦		مخصصات متنوعة
٢٠٧,٨٢٦	٢٢٧,٠٨٢	٨١,٦٥٣	(٦٨,٧٧٥)	١٢	إجمالي المصروفات
١٥,٦٥٠,٥٤٠	٢١,٧٠٤,٧١٤	٥,٥٣٢,٢٧٠	٧,٥٩٧,٨٨٣		حصة البنك من أرباح شركة حليفة
(٥,٤٠١,٥٦٧)	(٧,٩٦٩,٤٥٧)	(٢,٣٠١,٦٦٩)	(٢,٨٦٨,٦٠٨)	١٥- ب	الربح للفترة قبل الضريبة
١٠,٢٤٨,٩٧٣	١٣,٧٣٥,٢٥٧	٣,٢٣٠,٦٠١	٤,٧٢٩,٢٧٥		ضريبة الدخل
					ربح الفترة
٩,٤٨٠,٦٤١	١٣,٠٢٨,٠٠٢	٢,٨٩٧,٨٥١	٤,٤٨١,٩٩٢		ويعود إلى:
٧٦٨,٢٣٢	٧٠٧,٢٥٥	٣٣٢,٧٥٠	٢٤٧,٢٨٣		مساهمي البنك
١٠,٢٤٨,٩٧٣	١٣,٧٣٥,٢٥٧	٣,٢٣٠,٦٠١	٤,٧٢٩,٢٧٥		حقوق غير المسيطرين
دينار / سهم	دينار / سهم	دينار / سهم	دينار / سهم		
٠,٠٦٣	٠,٠٨٧	٠,٠١٩	٠,٠٣٠	١٩	الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من الربح للفترة (مساهمي البنك)

رئيس مجلس الإدارة

المدير العام

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٥ جزءاً من هذه القوائم المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة المختصرة  
للتلاثة أشهر وللتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		للتلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول	
٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار	دينار	دينار
١٠,٢٤٨,٩٧٣	١٣,٧٣٥,٢٥٧	٣,٢٣٠,٦٠١	٤,٧٢٩,٢٧٥
الربح للفترة			
<b>بنود الدخل الشامل الأخرى:</b>			
بنود الدخل الشامل الأخرى التي قد يتم تحويلها الى الأرباح والخسائر في الفترات اللاحقة:			
فروقات ترجمة عملات أجنبية - شركة حليفة (قابلة للتحويل عند البيع)			
(٤٣٥,١٢٠)	(٢٨٥,٩٠٠)	٨٥٠,١٠٨	(٦٤٧,٦٦٠)
<b>بنود الدخل الشامل الأخرى التي لن يتم تحويلها الى الأرباح والخسائر في الفترات اللاحقة:</b>			
صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر بعد الضريبة			
(١,٥٧٠,٦٩٦)	٢,٦٤٥,٧٩٩	٤١٨,١٠١	٨٣,٩٥٣
(٨٠٦,٠١٠)	-	(٢٣٣,١٣٩)	-
(٢,٨١١,٨٢٦)	٢,٣٥٩,٨٩٩	١,٠٣٥,٠٧٠	(٥٦٣,٧٠٧)
٧,٤٣٧,١٤٧	١٦,٠٩٥,١٥٦	٤,٢٦٥,٦٧١	٤,١٦٥,٥٦٨
<b>إجمالي الدخل الشامل العائد إلى:</b>			
مساهمي البنك			
٦,٧٦٤,٢٧٩	١٥,٣٨٧,٩٠١	٣,٩٣٢,٩٢٣	٣,٩١٨,٢٨٥
٦٧٢,٨٦٨	٧٠٧,٢٥٥	٣٣٢,٧٤٨	٢٤٧,٢٨٣
٧,٤٣٧,١٤٧	١٦,٠٩٥,١٥٦	٤,٢٦٥,٦٧١	٤,١٦٥,٥٦٨

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٥ جزءاً من هذه القوائم المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة المختصرة  
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

مجموع حقوق الملكية	حقوق غير المسيطرين	مجموع حقوق مساهمي البنك	أرباح الفترة	أرباح مدورة **	إحتياطي القيمة العادلة بالصافي ***	إحتياطي العادلة بأجنبية	فروقات ترجمة عملات أجنبية	الإحتياطي القانوني	رأس المال المكتوب به والمدفوع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٢٤,٥٧٣,٦٩٣	١٨,٤٥٩,٩٥٥	٢٠٦,١١٣,٧٣٨	-	٢٦,٦٤٨,٩٥٠	(٣,٠٧٩,٨٧٧)	(٢,١٥٢,٣٩٣)	٣٤,٦٩٧,٠٥٨	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في بداية الفترة
١٦,٠٩٥,١٥٦	٧٠٧,٢٥٥	١٥,٣٨٧,٩٠١	١٣,٠٢٨,٠٠٢	-	٢,٦٤٥,٧٩٩	(٢٨٥,٩٠٠)	-	-	إجمالي الدخل الشامل للفترة
(١٥,٠٠٠,٠٠٠)	-	(١٥,٠٠٠,٠٠٠)	-	(١٥,٠٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-	أرباح موزعة على المساهمين *
(٧٠٩,٠٠٠)	(٧٠٩,٠٠٠)	-	-	-	-	-	-	-	التغير في حقوق غير المسيطرين
٢٢٤,٩٥٩,٨٤٩	١٨,٤٥٨,٢١٠	٢٠٦,٥٠١,٦٣٩	١٣,٠٢٨,٠٠٢	١١,٦٤٨,٩٥٠	(٤٣٤,٠٧٨)	(٢,٤٣٨,٢٩٣)	٣٤,٦٩٧,٠٥٨	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في نهاية الفترة
٢١٥,٨٥٢,٧٤٦	١٩,١٦٢,٤٨٢	١٩٦,٦٩٠,٢٦٤	-	١٨,٥٠١,٢٨٨	(٢,٠٦٧,٨٧٨)	(٢,٩٥٥,٢٢٩)	٣٣,٢١٢,٠٨٣	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في بداية الفترة
٧,٤٣٧,١٤٧	٦٧٢,٨٦٨	٦,٧٦٤,٢٧٩	٩,٤٨٠,٦٤١	(٥١٧,٤١٢)	(١,٧٦٣,٨٣٠)	(٤٣٥,١٢٠)	-	-	إجمالي الدخل الشامل للفترة
(١,٣٢٩,٣٧٥)	(١,٣٢٩,٣٧٥)	-	-	-	-	-	-	-	التغير في حقوق غير المسيطرين
٢٢١,٩٦٠,٥١٨	١٨,٥٠٥,٩٧٥	٢٠٣,٤٥٤,٥٤٣	٩,٤٨٠,٦٤١	١٧,٩٨٣,٨٧٦	(٣,٨٣١,٧٠٨)	(٣,٣٩٠,٣٤٩)	٣٣,٢١٢,٠٨٣	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	الرصيد في نهاية الفترة

بموجب إجماع الهيئة العامة المنعقد بتاريخ ٨ نيسان ٢٠٢١، تقر توزيع أرباح بنسبة ١٠٪ من رأسمال البنك نقداً على المساهمين أي ما يعادل ١٥ مليون دينار.	*
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---

\* بموجب إجتماع الهيئة العامة المنعقد بتاريخ ٨ نيسان ٢٠٢١، تقرر توزيع أرباح بنسبة ١٠٪ من رأسمال البنك نقداً على المساهمين أي ما يعادل ١٥ مليون دينار.

بموجب تعليمات السلطات الرقابية:

\*\* يشمل رصيد الأرباح المدورة مبلغ ٣,٣٢٥,٨٧٨ دينار لا يمكن التصرف به كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ لقاء منافع ضريبية مؤجلة بما في ذلك الرسالة أو التوزيع إلا بمقدار ما يتحقق منه فعلاً.

\*\*\* هناك مبلغ ٤٣٤,٠٧٨ دينار من الأرباح المدورة لا يمكن التصرف به و الذي يمثل الرصيد السالب لإحتياطي القيمة العادلة.

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٥ جزءاً من هذه القوائم المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

**بنك الاستثمار العربي الأردني**  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة المختصرة  
للتسعة أشهر المنتهية ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		إيضاحات	
٢٠٢٠	٢٠٢١		
دينار	دينار		
<b>الأنشطة التشغيلية</b>			
١٥,٦٥٠,٥٤٠	٢١,٧٠٤,٧١٤		الربح للفترة قبل الضريبة
			تعديلات لبنود غير نقدية:
٣,١٠٦,٠٥١	٣,٢١٠,٨٠١		استهلاكات وإطفاءات
٦,٤١٣,٦٥٥	٦٨٠,٣٢٤	١٨	مخصص الخسائر الائتمانية المتوقعة للفترة
(١٦٩,٥١١)	(٦٥,٢٦٤)	١٦	أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل غير محققة
٨٢١,١٢٥	١٢٥,٥٩٠		مخصصات متنوعة
١٦,٥٠٢	(١٤,٤٦٣)		(أرباح) خسائر بيع ممتلكات ومعدات
(٢٠٧,٨٢٦)	(٢٢٧,٠٨٢)	١٢	حصة البنك من أرباح شركة حليفة
٣٧,٠١٢	٩٥,٤٣٦		خسائر بيع عقارات مستملكة
(٣٦,٩٤٨)	(٥٧,١٨٩)		تأثير تغيير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه
٢٥,٦٣٠,٦٠٠	٢٥,٤٥٢,٨٦٧		<b>الربح النقدي قبل التغيير في الموجودات والمطلوبات</b>
			التغيير في الموجودات والمطلوبات:
٥,٤٠١,٨٢٧	(٥,٢٠٣,٥٣٠)		الإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية (التي تزيد استحقاقاتها عن ثلاثة أشهر)
٩٥,٧٦٦	(٤٣١,٥٦١)		موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
(٨١,٠٩٦,٣٦١)	(٤٠,١٣٩,٧٨٣)		تسهيلات ائتمانية مباشرة
(٨٠٤,١٧٨)	(٤٦٣,٧٤٨)		موجودات أخرى
(١١,٧٤٦,٠٠٠)	٤,٩٦٣,٠٠٠		ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية (التي تزيد استحقاقها عن ثلاثة أشهر)
(٢٠,٩٢٦,١٢١)	٣٠,٥٣٢,٧٤٦		ودائع عملاء
٥,٨٦٦,٠٦٣	(٣٤٢,٣٦٤)		تأمينات نقدية
(٢٨,٦٢٩,٦٤٢)	(٧,٦١١,٠٧٦)		مطلوبات أخرى
(١٣١,٨٣٨,٦٤٦)	(١٨,٦٩٦,٣١٦)		<b>صافي التغيير في الموجودات والمطلوبات</b>
(١٠٦,٢٠٨,٠٤٦)	٦,٧٥٦,٥٥١		<b>صافي التدفق النقدي من (المستخدم في) عمليات التشغيل قبل الضرائب</b>
(٧٦٦,١٨٢)	(٩٠,٧٠٠)		المخصصات المتنوعة المدفوعة
(٦,٤٢٨,٠٤٦)	(٩,٠٨٩,٩٥٤)	١٥	ضريبة الدخل المدفوعة
(١١٣,٤٠٢,٢٧٤)	(٢,٤٢٤,١٠٣)		<b>صافي التدفق النقدي المستخدم في عمليات التشغيل</b>
<b>الأنشطة الاستثمارية</b>			
٣٦,٠٦٣,٥٨٩	(٦,٤٩٥,٢٠٤)		موجودات مالية بالتكلفة المطفأة – بالصافي
٦٠٣,١٦٢	(٦٤٩,٩٨٩)		موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
(١,٥٠٤,٢٧٧)	(١,٤٦٦,٠٢٩)		شراء ممتلكات ومعدات
٥٨,٩٧٣	١٢٨,٨١٢		المتحصل من بيع ممتلكات ومعدات
(١٠٠,٩٦٦)	(٤٢٣,٧٢٤)		شراء موجودات غير ملموسة
٣٥,١٢٠,٤٨١	(٨,٩٠٦,١٣٤)		<b>صافي التدفق النقدي (المستخدم في) من عمليات الاستثمار</b>
<b>الأنشطة التمويلية</b>			
(١,٣٢٩,٣٧٥)	(٧٠٩,٠٠٠)		التغيير في حقوق غير المسيطرين
(١٤,٨٧١)	(١٥,٠٣١,١٠٠)		أرباح موزعة على المساهمين
١٤,٥٥٨,٩٩١	(٥٢,٢٨٣,٧٩٢)		أموال مقترضة من البنك المركزي الأردني
١٣,٢١٤,٧٤٥	(٦٨,٠٢٣,٨٩٢)		<b>صافي التدفق النقدي (المستخدم في) من عمليات التمويل</b>
(٦٥,٠٦٧,٠٤٨)	(٧٩,٣٥٤,١٢٩)		<b>صافي النقص في النقد وما في حكمه</b>
٣٦,٩٤٨	٥٧,١٨٩		تأثير تغيير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه
(١٠٦,٢٤٠,٦٣٩)	(١٥,٠٣٢,٦٦٤)		النقد وما في حكمه كما في بداية الفترة
(١٧١,٢٧٠,٧٣٩)	(٩٤,٣٢٩,٦٠٤)	١٣	النقد وما في حكمه كما في نهاية الفترة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢٥ جزءاً من هذه القوائم المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

## ١- عام

إن البنك شركة مساهمة عامة أردنية مركزها الرئيسي في عمان - المملكة الأردنية الهاشمية، تأسس بتاريخ الأول من كانون الثاني ١٩٧٨ بموجب قانون الشركات وتعديلاته اللاحقة التي كان آخرها رقم (٢٢) لسنة ١٩٩٧. تمت زيادة رأس مال البنك المصرح به والمكتتب والمدفوع عدة مرات ليصل إلى ١٥٠ مليون دينار خلال العام ٢٠١٤ بقيمة اسمية مقدارها دينار للسهم الواحد.

يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المصرفية والمالية من خلال مركزه وفروعه ومكاتبه داخل المملكة وعددها (٣٥) وفروعه في قبرص والشركات التابعة له في قطر والأردن (بنك الإستثمار العربي الأردني - قطر والشركة العربية الأردنية المتحدة للإستثمار والوساطة المالية).

إن أسهم البنك مدرجة ويتم التداول بها في سوق عمان المالي.

تم إقرار القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة من قبل مجلس إدارة البنك بتاريخ ٢٨ تشرين الأول ٢٠٢١.

## ٢- أهم السياسات المحاسبية

### أسس إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة للبنك وشركاته التابعة "المجموعة" وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ (التقارير المالية المرحلية).

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل، والموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر والمشتقات المالية، التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة.

إن الدينار الأردني هو عملة اظهر القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة والذي يمثل العملة الوظيفية للبنك.

إن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات للقوائم المالية السنوية والمعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية، كما إن نتائج الأعمال للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة التي ستنتهي في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١ ويجب أن تقرأ مع التقرير السنوي للبنك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠، كما لم يتم إجراء التخصيص على أرباح الفترة للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ والتي يتم إجراؤها في نهاية السنة المالية.

### أسس توحيد القوائم المالية المرحلية المختصرة

تتضمن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة القوائم المالية للبنك والشركات التابعة له والخاضعة لسيطرته وتتحقق السيطرة عندما يكون البنك قادراً على إدارة الأنشطة الرئيسية للشركات التابعة وعندما يكون معرضاً للعوائد المتغيرة الناتجة من إستثماره في الشركات التابعة أو يكون له حقوق في هذه العوائد، ويكون قادراً على التأثير في هذه العوائد من خلال سلطته على الشركات التابعة، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين البنك والشركات التابعة.

يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس السنة المالية للبنك باستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة في البنك، إذا كانت الشركات التابعة تتبع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتبعة في البنك فيتم إجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركات التابعة لتتطابق مع السياسات المحاسبية المتبعة في البنك.

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

يملك البنك كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ الشركات التابعة التالية:

اسم الشركة	راس المال المدفوع	نسبة ملكية البنك	طبيعة عمل الشركة	مكان عملها	تاريخ التملك
الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية	٢,٥٠٠,٠٠٠	١٠٠٪	وساطة مالية	الأردن	٥ شباط ٢٠٠٣
بنك الإستثمار العربي الأردني / قطر	٣٥,٤٥٠,٠٠٠	٥٠٪ وسهمين	نشاط مصرفي	قطر	٥ كانون الأول ٢٠٠٥

يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل المرحلية الموحدة المختصرة من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة البنك على الشركات التابعة، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة التي تم التخلص منها في قائمة الدخل المرحلية الموحدة المختصرة حتى تاريخ التخلص وهو التاريخ الذي يفقد البنك فيه السيطرة على الشركات التابعة.

تمثل حقوق غير المسيطرين ذلك الجزء غير المملوك من قبل البنك في حقوق الملكية في الشركات التابعة.

### ٣- التغييرات في السياسات المحاسبية

ان السياسات المحاسبية المتبعة في اعداد القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة متفقة مع تلك التي اتبعت في اعداد القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠، باستثناء أن البنك قام بتطبيق التعديلات التالية اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٢١:

المرحلة الثانية من إصلاح IBOR (سعر الفوائد المعروضة بين البنوك) :- تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٩)، ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩) ، والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٧) ، والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (٤) والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (١٦).

توفر المرحلة الثانية من إصلاح IBOR إعفاءات مؤقتة والمتعلقة بالأثر على التقارير المالية عند استبدال المرجع المستخدم لتحديد سعر الفائدة IBOR بمرجع يعتمد على العائد شبه الخالي من المخاطر. تشمل التعديلات التطبيقات العملية التالية:

- التطبيق العملي ليتم التعامل مع التغييرات التعاقدية والتغييرات على التدفقات النقدية الناتجة عن تغير سعر الفائدة المرجعي كتغييرات في سعر الفائدة المتغير، بما يعادل الحركة على سعر الفائدة في السوق.
- تتطلب الإعفاءات من البنك تعديل التعريفات المستخدمة في توثيق عمليات التحوط ووصف أداة التحوط مع استمرارية علاقات التحوط للبنك عند استبدال المرجع المستخدم لتحديد سعر الفائدة الحالي بمرجع يعتمد على العائد الخالي من المخاطر.
- يجوز للبنك استخدام سعر فائدة غير محدد تعاقدياً، للتحوطات لمخاطر التغير في القيمة العادلة أو أسعار الفائدة في حال تم تحديد مخاطر أسعار الفائدة بشكل منفصل.

لم يكن لهذه التعديلات أثر جوهري على القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة للبنك. سوف تقوم البنك باستخدام هذه التطبيقات العملية في الفترات المستقبلية إذا أصبحت قابلة للتطبيق.

#### ٤- أهم الإجهادات والتقديرات المستخدمة

##### إستخدام التقديرات والإجهادات:

إن إعداد القوائم المالية الموحدة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة البنك القيام بتقديرات وإجهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة، كما أن هذه التقديرات والإجهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق الملكية، وبشكل خاص يتطلب من إدارة البنك إصدار أحكام وإجهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها، إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

في اعتقاد إدارة البنك بأن تقديراتها ضمن القوائم المالية الموحدة معقولة ومفصلة على النحو التالي:

##### أ. الخسائر الائتمانية المتوقعة للأدوات المالية بالكلفة المطفأة:

يتطلب تحديد مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة من إدارة البنك إصدار أحكام وإجهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها، بالإضافة الى تقدير أي زيادة جوهرية في المخاطر الائتمانية للأصول المالية بعد الاعتراف المبدئي بها، بالإضافة الى الأخذ بعين الاعتبار معلومات القياس المستقبلية لخسائر الائتمانية المتوقعة. فيما يلي أهم التقديرات والإجهادات المستخدمة:

##### • تقييم الزيادة الجوهرية في المخاطر الائتمانية:

يتم تقييم الزيادة الجوهرية في المخاطر الائتمانية على أساس نسبي. يتم تقييم فيما إذا كان هنالك زيادة جوهرية للمخاطر الائتمانية منذ تاريخ نشأتها، حيث يقوم البنك بمقارنة مخاطر التعثر للعمر المتوقع للأداة المالية في نهاية كل فترة مالية مع مخاطر التعثر عند نشوء الأداة المالية باستخدام المفاهيم الرئيسية لعمليات إدارة المخاطر المتوفرة لدى البنك. يتم استخدام هذا التقييم لتصنيف العملاء والمحافظ لمراحل التصنيف الائتماني، المرحلة الأولى Stage 1 (الإعتراف الأولي)، المرحلة الثانية Stage 2 (تراجع الجودة الائتمانية) والمرحلة الثالثة Stage 3 (إنخفاض القيمة الائتمانية).

##### • عوامل الاقتصاد الكلي، الأحداث المستقبلية المتوقعة واستخدام أكثر من سيناريو:

يجب الأخذ بعين الاعتبار المعلومات التاريخية والأوضاع الحالية بالإضافة للأحداث المستقبلية المتوقعة وفقاً لمعلومات موثوقة عند قياس الخسائر الائتمانية المتوقعة لكل مرحلة ان قياس وتطبيق المعلومات المستقبلية المتوقعة يتطلب من إدارة البنك القيام بإجهادات جوهرية.

احتمالية حدوث التعثر وخسارة التعثر المفترضة والأثر عند التعثر ومدخلات المستخدمة في المرحلة ١ والمرحلة ٢ لمخصص تدني التسهيلات الائتمانية مصممة بناء على عوامل اقتصادية متغيرة (أو التغير في عوامل الاقتصاد الكلي) والمرتبطة بشكل مباشر بالمخاطر الائتمانية المتعلقة بالمحفظة.

يتم ربط كل سيناريو من حالات الاقتصاد الكلي المستخدمة في حساب الخسارة الائتمانية المتوقعة بعوامل الاقتصاد الكلي المتغيرة. ان في تقديرنا المستخدمة في حساب الخسائر الائتمانية المتوقعة للمرحلة ١ والمرحلة ٢ باستخدام السيناريوهات المرجحة المخصصة والتي تتضمن المعلومات المستقبلية للاقتصاد الكلي لثلاثة أعوام لاحقة.

- يتم استخدام المتغيرات الاقتصادية الكلية التالية عند دراسة التنبؤات المستقبلية وذلك لكل دولة يتواجد بها البنك:

١. الناتج الاجمالي المحلي.
٢. معدل البطالة.
٣. مؤشر أسعار السوق المالي.
٤. أسعار النفط.

- يتم الاعتماد على ٤ سيناريوهات للوصول الى قيمة احتمالية مرجحة لقياس الخسارة الائتمانية المتوقعة على النحو التالي:

١. السيناريو الاساسي (Baseline) بوزن ١٠٪
٢. السيناريو الافضل (Optimistic S1) بوزن ٢٠٪
٣. السيناريو الاسوأ الاول (Pessimistic S3) بوزن ٣٠٪
٤. السيناريو الاسوأ الثاني (Pessimistic S4) بوزن ٤٠٪

هذه السيناريوهات تستخرج من نظام Data Buffet الخاص بشركة Moody's على شكل 14 قيمة تاريخية (Historical) و 20 قيمة متوقعة مستقبلا (Forecasted) لجميع المتغيرات الاقتصادية الكلية المذكورة سابقا.

يتم قياس الاحتمالات المرجحة وفقا لأفضل تقدير والمتعلق بالاحتمالية التاريخية والأوضاع الحالية. يتم تقييم السيناريوهات المرجحة كل ثلاثة أشهر. تطبق جميع السيناريوهات لجميع المحافظ المعرضة للخسائر الائتمانية المتوقعة.

#### • تعريف التعثر:

ان تعريف التعثر المستخدم في قياس الخسائر الائتمانية المتوقعة والمستخدم في تقييم التغير بين المراحل يتماشى ويتفق مع تعريف التعثر المستخدم من قبل إدارة المخاطر الائتمانية الداخلية لدى البنك. التعثر غير معرف من قبل المعيار، وهناك إفتراض قابل للنقض بانه التوقف عن الدفع لمدة ٩٠ يوم فأكثر.

#### • العمر المتوقع:

عند قياس الخسائر الائتمانية المتوقعة، يقوم البنك بالأخذ بعين الإعتبار أقصى مدى للتدفقات النقدية المتوقعة والتي يعتبرها البنك معرضة لمخاطر التدني. يتم الأخذ بعين الإعتبار جميع التدفقات النقدية للعمر المتوقع، وبما فيها خيارات الدفع المقدم، وخيارات التمديد. يتم قياس العمر المتوقع لبعض التسهيلات الائتمانية المتجددة والتي لا يوجد لها تاريخ سداد محدد بناء على الفترة المعرض بها البنك لمخاطر الائتمان التي لا يمكن للإدارة تجنبها.

#### • أثر انتشار فايروس كورونا (كوفيد-١٩)

أعلنت منظمة الصحة العالمية بتاريخ ٣٠ كانون الثاني ٢٠٢٠ تفشي فايروس كورونا (Covid-19) بالإضافة الى اعلان حالة الطوارئ الصحية الدولية. أدى تفشي فايروس كورونا الى تقييد النشاطات الاقتصادية بشكل جوهري على مستوى العالم. قامت حكومات العديد من الدول باتخاذ إجراءات احترازية تضمنت فرض قيود على السفر وعلى بعض أنشطة الاعمال بالإضافة الى تقييد حركة الأفراد خارج منازلهم بما فيها حكومة المملكة الأردنية الهاشمية.

قامت الإدارة بوضع خطط لضمان استمرارية اعمالها وإدارة الأزمات لتقييم ومراقبة أثر الوباء. كما تقوم الإدارة بمراقبة تأثير جائحة كورونا على البنك وبشكل رئيسي على معدلات السيولة والمخاطر الائتمانية بما يتضمن تعديل أسس احتساب الخسائر الائتمانية المتوقعة المفصح عنها في إيضاح (٤) ووفقا لما تدعيه الضرورة للحد من أثر الجائحة. بالإضافة الى مراقبة أثر الجائحة على القطاع المصرفي عموماً وعلى اقتصاد الدول التي يقوم البنك بممارسة نشاطه فيها.

## **ب. ضريبة الدخل**

تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة.

تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الأرباح الخاضعة للضريبة، وتختلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح المعلنة في القوائم المالية الموحدة لأن الأرباح المعلنة تشمل إيرادات غير خاضعة للضريبة أو مصاريف غير قابلة للتنازل في السنة المالية وإنما في سنوات لاحقة أو الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبياً أو بنود ليست خاضعة أو مقبولة للتنازل لأغراض ضريبية.

تحسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة بموجب القوانين والأنظمة والتعليمات في البلدان التي يعمل فيها البنك.

إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقعة دفعها أو استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات أو المطلوبات في القوائم المالية الموحدة والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على أساسها. يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام بالميزانية وتحسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي أو تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة.

يتم مراجعة رصيد الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تخفيضها في حالة توقع عدم إمكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبية أو تسديد أو إنقضاء الحاجة للمطلوبات الضريبية المؤجلة جزئياً أو كلياً.

## **ج. القيمة العادلة**

إن أسعار الإغلاق (شراء موجودات / بيع مطلوبات) بتاريخ القوائم المالية في أسواق نشطة، تمثل القيمة العادلة للأدوات والمشتقات المالية التي لها أسعار سوقية. في حال عدم توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط لبعض الأدوات والمشتقات المالية أو عدم نشاط السوق يتم تقدير قيمتها العادلة بعدة طرق منها:

- مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير.
- تحليل التدفقات النقدية المستقبلية وخصم التدفقات النقدية المتوقعة بنسبة مستخدمة في أداة مالية مشابهة لها.
- نماذج تسعير الخيارات.
- يتم تقييم الموجودات والمطلوبات المالية طويلة الأمد والتي لا يستحق عليها فوائد بموجب خصم التدفقات النقدية وبموجب سعر الفائدة الفعالة، ويتم إطفاء الخصم / العلاوة ضمن إيرادات الفوائد المقبوضة / المدفوعة في قائمة الدخل الموحد.
- تهدف طرق التقييم إلى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالإعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعة عند تقدير قيمة الأدوات المالية، وفي حال وجود أدوات مالية يتعذر قياس قيمتها العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالكلفة بعد تنزيل أي تدني في قيمتها.

## **٥- نقد وأرصدة لدى البنك المركزي الأردني**

- بلغ الإحتياطي النقدي ٦١,٠٠٥,٧١٢ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ دينار (٥٧,٢٩٦,٥٥٦ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠).
- لا يوجد أرصدة مقيدة السحب باستثناء الإحتياطي النقدي كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ و ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠.
- لا يوجد شهادات إيداع تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة أشهر كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ و ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠.

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

٦- أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية - بالصفاف

إن تفاصيل هذا البند كما يلي:

بنوك ومؤسسات مصرفية محلية		بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية		المجموع	
٣٠ أيلول	٣١ كانون الأول	٣٠ أيلول	٣١ كانون الأول	٣٠ أيلول	٣١ كانون الأول
٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٠
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
١٧٨,٤١٩	٨٩,٣١٦	١٧٥,٦٤٨,٤٢٤	٢٣٣,١١٧,١٩٤	١٧٥,٨٢٦,٨٤٣	٢٣٣,٢٠٦,٥١٠
-	-	٨٥,١٤٣,٠٥٧	٧٨,٩٩٩,٢٨٠	٨٥,١٤٣,٠٥٧	٧٨,٩٩٩,٢٨٠
١٧٨,٤١٩	٨٩,٣١٦	٢٦٠,٧٩١,٤٨١	٣١٢,١١٦,٤٧٤	٢٦٠,٩٦٩,٩٠٠	٣١٢,٢٠٥,٧٩٠
-	-	(٦٣,١٣١)	(٦٣,١٣١)	(٦٣,١٣١)	(٦٣,١٣١)
١٧٨,٤١٩	٨٩,٣١٦	٢٦٠,٧٢٨,٣٥٠	٣١٢,٠٥٣,٣٤٣	٢٦٠,٩٠٦,٧٦٩	٣١٢,١٤٢,٦٥٩

حسابات جارية وتحت الطلب

ودائع تستحق خلال فترة ٣ شهر أو أقل

ينزل: مخصص التئني

المجموع

بلغت الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية التي لا تتقاضى فوائد ١٨٥,٧٠١,٩٢٢ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (٢٤٣,٦٥٨,٤٧٧) دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠).

لا يوجد أية مبالغ مقيدة السحب لدى البنوك والمؤسسات المصرفية كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ و ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠.

توزيع إجمالي الأرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية حسب فئات التصنيف الائتماني الداخلي للبنك.

٣٠ أيلول ٢٠٢١		٣١ كانون الأول ٢٠٢٠			
المرحلة ١	المرحلة ٢	المرحلة ٣	المجموع	المجموع	المجموع
على المستوى الافراضي	على المستوى الافراضي	على مستوى الافراضي	المجموع	المجموع	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
٢٤٠,٥٣٧,٢٣١	-	-	٢٤٠,٥٣٧,٢٣١	٢٩٧,٠٧٥,٥٤٧	٢٩٧,٠٧٥,٥٤٧
-	٢٠,٤٣٢,٦٦٩	-	٢٠,٤٣٢,٦٦٩	١٥,١٣٠,٢٤٣	١٥,١٣٠,٢٤٣
-	-	-	-	-	-
٢٤٠,٥٣٧,٢٣١	٢٠,٤٣٢,٦٦٩	-	٢٦٠,٩٦٩,٩٠٠	٣١٢,٢٠٥,٧٩٠	٣١٢,٢٠٥,٧٩٠

فئات التصنيف الائتماني بناء على نظام البنك الداخلي

درجة مخاطر متدنية (٦-٢)

درجة مخاطر مقبولة (٧)

درجة مخاطر مرتفعة (٨-١٠)

المجموع

- تتراوح احتمالية التعثر للمخاطر المتدنية ل صفر - ١,٣٧٪ مقابل صفر - ٠,٨٩٪.
- تتراوح احتمالية التعثر للمخاطر المقبولة ل ٠,٩٣٪ - ٠,٩٤٥٪ مقارنة ١,٦٧٧٪ - ١,٦٨٩٪ من العام السابق.

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

إن الحركة الحاصلة على أرصدة البنوك والمؤسسات المصرفية كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ هي كما يلي :

٣١ كانون الأول ٢٠٢٠ (مدققة)	٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)				
	المرحلة ١		المرحلة ٢		المرحلة ٣
	على المستوى الفردي	على المستوى الفردي	على المستوى الفردي	على المستوى الفردي	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
إجمالي الرصيد كما في ١ كانون الثاني ٢٠٢١	٢٩٧,٠٧٥,٥٤٧	١٥,١٣٠,٢٤٣	-	٣١٢,٢٠٥,٧٩٠	٢٩١,٤٧٨,٩٩٢
الأرصدة الجديدة	٢٥١,٥٤٩,٦٤١	٢٠,٤٣٢,٦٦٩	-	٢٧١,٩٨٢,٣١٠	١٣٤,١٦٤,٤٩٤
الأرصدة المسددة	(٣٠٨,٠٨٧,٩٥٧)	(١٥,١٣٠,٢٤٣)	-	(٣٢٣,٢١٨,٢٠٠)	(١١٣,٤٣٧,٦٩٦)
إجمالي الرصيد كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١	٢٤٠,٥٣٧,٢٣١	٢٠,٤٣٢,٦٦٩	-	٢٦٠,٩٦٩,٩٠٠	٣١٢,٢٠٥,٧٩٠

#### ٧- إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية - بالصفى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

بنوك ومؤسسات مصرفية محلية		بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية		المجموع	
٣٠ أيلول ٢٠٢١	٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١	٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١	٣١ كانون الأول ٢٠٢٠
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مدققة)
إيداعات تستحق من ٣ - ٦ شهور	-	١٩,٤٤٣,٩٢٥	١٤,٢٤٠,٣٩٥	١٩,٤٤٣,٩٢٥	١٤,٢٤٠,٣٩٥
المجموع	-	١٩,٤٤٣,٩٢٥	١٤,٢٤٠,٣٩٥	١٩,٤٤٣,٩٢٥	١٤,٢٤٠,٣٩٥
ينزل: مخصص التدني	-	(٥٥,٥١٨)	(٥٥,٥١٨)	(٥٥,٥١٨)	(٥٥,٥١٨)
المجموع	-	١٩,٣٨٨,٤٠٧	١٤,١٨٤,٨٧٧	١٩,٣٨٨,٤٠٧	١٤,١٨٤,٨٧٧

- لا يوجد إيداعات مقيدة السحب كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ و ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠.

توزيع إجمالي الإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية حسب فئات التصنيف الائتماني الداخلي للبنك.

٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)					٣١ كانون الأول ٢٠٢٠ (مدققة)
المرحلة ١ على	المرحلة ٢ على	المرحلة ٣ على	المجموع	المجموع	المجموع
المستوى الفردي	المستوى الفردي	المستوى الفردي	دينار	دينار	دينار
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
فئات التصنيف الائتماني بناء على نظام البنك الداخلي					
درجة مخاطر متدنية (٦-٢)	١٨,٣٨٤,٥٤٠	-	-	١٨,٣٨٤,٥٤٠	٨,٥٠٨,٠٠٠
درجة مخاطر مقبولة (٧)	-	١,٠٥٩,٣٨٥	-	١,٠٥٩,٣٨٥	٥,٧٣٢,٣٩٥
درجة مخاطر مرتفعة (٨-١٠)	-	-	-	-	-
المجموع	١٨,٣٨٤,٥٤٠	١,٠٥٩,٣٨٥	-	١٩,٤٤٣,٩٢٥	١٤,٢٤٠,٣٩٥

ان الحركة الحاصلة على الإيداعات لدى البنوك والمؤسسات مصرفية كما يلي:

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١				
المجموع	المجموع	المرحلة ٣	المرحلة ٢	المرحلة ١	
دينار (مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	
٢٤,٩٠٠,٦٢٨	١٤,٢٤٠,٣٩٥	-	٥,٧٣٢,٣٩٥	٨,٥٠٨,٠٠٠	إجمالي الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠
٩,٧٨٢,٤٧٩	١٩,٤٤٣,٩٢٥	-	١,٠٥٩,٣٨٥	١٨,٣٨٤,٥٤٠	الأرصدة الجديده
(٢٠,٤٤٢,٧١٢)	(١٤,٢٤٠,٣٩٥)	-	(٥,٧٣٢,٣٩٥)	(٨,٥٠٨,٠٠٠)	الأرصدة المسدده
١٤,٢٤٠,٣٩٥	١٩,٤٤٣,٩٢٥	-	١,٠٥٩,٣٨٥	١٨,٣٨٤,٥٤٠	الرصيد كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١

٨- موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١
دينار (مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)
١,٢٤٦,٠٣٨	١,٧٤٢,٨٦٣

أسهم مدرجة في أسواق نشطة

٩- موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر

٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١
دينار (مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)
١١,٢٥٩,٢٨٠	١٤,٤٣٥,٤٣٤
١١,٢٥٩,٢٨٠	١٤,٤٣٥,٤٣٤
٥,٩٣٨,٩٣٤	٦,٠٥٨,٥٦٨
٥,٩٣٨,٩٣٤	٦,٠٥٨,٥٦٨
١٧,١٩٨,٢١٤	٢٠,٤٩٤,٠٠٢

موجودات مالية متوفر لها أسعار سوقية:

أسهم شركات

مجموع موجودات مالية متوفر لها أسعار سوقية

موجودات مالية غير متوفر لها أسعار سوقية:

أسهم شركات

مجموع موجودات مالية غير متوفر لها أسعار سوقية

المجموع

بلغت توزيعات الأرباح النقدية على الإستثمارات أعلاه ٢٢٧,٥٥٢ دينار للفترة المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (٥٥,٥٠٢ دينار للفترة المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢٠).

١٠- تسهيلات ائتمانية مباشرة - بالصافي

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١	
دينار (مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	
١٣٠,٨٤٢,٣٦٦	١٥٢,٠١١,٥٥١	الأفراد (التجزئة)
٧,٤٤٢,٦٢٢	٦,٠٥٤,٤٣٨	قروض*
١٠٣,٦٥٨,٧٥٦	١١٤,٦٣٠,٠٣٥	بطاقات الائتمان
		القروض العقارية
		الشركات الكبرى
٣٨٢,٨٠٧,٠٩٤	٣٥٢,٠٣٤,٩٤٢	قروض*
٨٩,٦٦٣,١٦٧	١١٧,٣٩٤,٣٤٤	جاري مدين
		منشآت صغيرة ومتوسطة
٣٧,٨٢٠,٥٨٨	٣٤,٤٢١,٦٢١	قروض*
٤,٠٨٦,٥٢٦	٧,٥٧٦,٩٨٦	جاري مدين
١٠٠,١٨٤,٥١٩	١١٠,٠٣٦,٠٠٣	الحكومة والقطاع العام
٨٥٦,٥٠٥,٦٣٨	٨٩٤,١٥٩,٩٢٠	المجموع
(٢٠,٤٩٧,٧٨٧)	(١٨,٥٧٦,٢٥٩)	ينزل : مخصص التدني
(٢,٩٥٩,٣٥١)	(٢,٩٩٥,٧٠٢)	ينزل : فوائد معلقة
٨٣٣,٠٤٨,٥٠٠	٨٧٢,٥٨٧,٩٥٩	صافي التسهيلات الائتمانية المباشرة

\* بالصافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً.

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة ١٢,٨١٥,٨٩٧ دينار أي ما نسبته ١,٤٣٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (١٥,٤٢٠,١٧٤ دينار أي ما نسبته ١,٨٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠).
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة بعد تنزيل الفوائد المعلقة ١١,٥٣٥,٨١٣ دينار أي ما نسبته ١,٢٩٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (١٤,٠١٤,٦٥٧ دينار أي ما نسبته ١,٦٤٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠).
- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة للحكومة الأردنية وبكفالتها ١٤٧,١١٥,٦٠٤ دينار أي ما نسبته ١٦,٤٥٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (١٣٤,٦١٥,٦١٠ دينار أي ما نسبته ١٥,٧٢٪ من إجمالي التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠).

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

فيما يلي توزيع إجمالي التسهيلات حسب فئات التصنيف الائتماني الداخلي للبنك:

٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)				
المرحلة ١	المرحلة ٢	المرحلة ٣	المجموع	
دينار	دينار	دينار	دينار	
٨٣٢,٤٤٨,٦٣٤	-	-	٨٣٢,٤٤٨,٦٣٤	درجة مخاطر متدنية (٢-٦)
-	٤٨,٨٩٥,٣٨٩	-	٤٨,٨٩٥,٣٨٩	درجة مخاطر مقبولة (٧)
-	-	١٢,٨١٥,٨٩٧	١٢,٨١٥,٨٩٧	درجة مخاطر مرتفعة (٨-١٠)
٨٣٢,٤٤٨,٦٣٤	٤٨,٨٩٥,٣٨٩	١٢,٨١٥,٨٩٧	٨٩٤,١٥٩,٩٢٠	إجمالي الرصيد كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١

فيما يلي الحركة على إجمالي التسهيلات الائتمانية:

٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)				
المرحلة الأولى	المرحلة الثانية	المرحلة الثالثة	المجموع	
دينار	دينار	دينار	دينار	
٧٥٦,٩٧١,٧٣٣	٨٤,١١٣,٧٣١	١٥,٤٢٠,١٧٤	٨٥٦,٥٠٥,٦٣٨	إجمالي الرصيد كما في بداية الفترة
٩٢,٢١٧,٩٠٤	٨,٧٤٦,٧٨٢	٤٥٨,٩٦٧	١٠١,٤٢٣,٦٥٣	الأرصدة الجديدة خلال الفترة
(٦٢,٧٤٨,٦٣٤)	(٨,٣٥٢,٦٧٦)	(١,٦٢٨,٩٥٧)	(٧٢,٧٣٠,٢٦٧)	الأرصدة المسددة
٣٩,٧٣٧,٢١٤	(٣٩,٥٦٨,٢٤٧)	(١٦٨,٩٦٧)	-	ما تم تحويله إلى المرحلة الأولى
(٣,٦٨٧,٩٣٨)	٥,٠١٣,٥٧٥	(١,٣٢٥,٦٣٧)	-	ما تم تحويله إلى المرحلة الثانية
(١,٥٣٧,٨٨٦)	(٧٢٥,٩٦٨)	٢,٢٦٣,٨٥٤	-	ما تم تحويله إلى المرحلة الثالثة
(٧,٠١٥,٩٦٧)	(٢٧٦,٨٥٧)	٤٢,٨٢٧	(٧,٢٤٩,٩٩٧)	إجمالي الأثر على الرصيد نتيجة تغيير التصنيف بين المراحل
١٨,٦٣٧,٨٤٥	٣٨,٦٢٧	٦٣,٨٥٧	١٨,٧٤٠,٣٢٩	الأثر على الرصيد الناتج عن التعديلات المحول الى خارج الميزانية
(١٢٥,٦٣٧)	(٩٣,٥٧٨)	(٢,٣١٠,٢٢١)	(٢,٥٢٩,٤٣٦)	الأرصدة المعدومة
-	-	-	-	تعديلات نتيجة تغير أسعار الصرف
٨٣٢,٤٤٨,٦٣٤	٤٨,٨٩٥,٣٨٩	١٢,٨١٥,٨٩٧	٨٩٤,١٥٩,٩٢٠	إجمالي الرصيد كما في نهاية الفترة

فيما يلي الحركة على مخصص تدني للتسهيلات:

٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)				
المرحلة الأولى	المرحلة الثانية	المرحلة الثالثة	المجموع	
دينار	دينار	دينار	دينار	
٧,٤٨٥,٤٥٥	٥,٢٧٩,٨٦٦	٧,٧٣٢,٤٦٦	٢٠,٤٩٧,٧٨٧	إجمالي الرصيد كما في بداية الفترة
١,٣٥٥,١٨٩	٤٢٥,٩٦٧	١,٠٢١,٦٠٥	٢,٨٠٢,٧٦١	خسارة التدني على الأرصدة الجديدة خلال العام
(١,٥٣١,٣٧٧)	(٣٥٠,٦٣٧)	(٤٢٥,٣٦٨)	(٢,٣٠٧,٣٨٢)	المسترد من خسارة التدني على الأرصدة المسددة
١١١,٩٠٦	(٦٥,٩٣٨)	(٤٥,٩٦٨)	-	ما تم تحويله إلى المرحلة الأولى
١٤,١٨٤	٢٤٣,٦٥٧	(٢٥٧,٨٤١)	-	ما تم تحويله إلى المرحلة الثانية
(٤١٤,٦٦٨)	(٢٥,٩٦٧)	٤٤٠,٦٣٥	-	ما تم تحويله إلى المرحلة الثالثة
(٩٥,٧٤٨)	(١٩٩,٧٨٧)	٦٣٥,٢١٤	٣٣٩,٦٧٩	اجمالي الأثر على خسارة التدني نتيجة تغيير التصنيف بين المراحل
(١٩٧,٤٦٢)	(٢٥,٦٣٧)	(١١,٦٣٥)	(٢٣٤,٧٣٤)	الأثر على المخصص الناتج عن التعديلات
(٢٥٣,٩١٢)	(١,٦٥٨)	(٢,٢٦٦,٢٨٢)	(٢,٥٢١,٨٥٢)	المحول الى خارج الميزانية
-	-	-	-	الأرصدة المعدومة
-	-	-	-	تعديلات نتيجة تغير أسعار الصرف
٦,٤٧٣,٥٦٧	٥,٢٧٩,٨٦٦	٦,٨٢٢,٨٢٦	١٨,٥٧٦,٢٥٩	إجمالي الرصيد كما في نهاية الفترة

- بلغت قيمة المخصصات التي انتفت الحاجة إليها نتيجة تسويات أو تسديد ديون وحوالات إزاء ديون أخرى بمبلغ ٢,٣٠٧,٣٨٢ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ ( ٤,٣٩٢,٦٩٣ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠ ) .

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

**الفوائد المعلقة**

فيما يلي الحركة على الفوائد المعلقة:

الافـــراد	القروض	شركات	المنشآت الصغيرة	حكومة وقطاع	الاجمالي
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
<b>للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١</b>					
<b>(مراجعة غير مدققة)</b>					
٨١٩,٢٩٨	١,٤٠٨,٦٧٠	٢٦,٠٣٤	٧٠٥,٣٤٩	-	٢,٩٥٩,٣٥١
٤٦٥,٦٣٧	٢٠١,٣٥٤	٦,٧٤٥	١٣٣,٥١٠	-	٨٠٧,٢٤٦
(٢٢٦,١٥٤)	(١١١,٤٤٢)	-	(١١,٨٨٢)	-	(٣٤٩,٤٧٨)
(١٨٥,٠٢٤)	(١١٢,٨٥١)	-	(١٠٩,١٢٥)	-	(٤٠٧,٠٠٠)
(١٤,٤١٧)	-	-	-	-	(١٤,٤١٧)
٨٥٩,٣٤٠	١,٣٨٥,٧٣١	٣٢,٧٧٩	٧١٧,٨٥٢	-	٢,٩٩٥,٧٠٢
<b>الرصيد في نهاية الفترة</b>					

**للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠**  
**(مدققة)**

٦٢٨,٩٩٨	١,١٠٨,٩٥٠	١٧,٤٢٤	٩٨١,٧٣٧	-	٢,٧٣٧,١٠٩
٦٢٥,٢١٥	٥٠١,٤٧٨	٨,٦١٠	١٦٠,٢٠٧	-	١,٢٩٥,٥١٠
(١٩٩,٧٦٧)	(١١٢,٠٣٣)	-	(٥١,٥١٦)	-	(٣٦٣,٣١٦)
(٢٢٩,٥٢٥)	(٧٢,٢١١)	-	(٣٨٥,٠٧٩)	-	(٦٨٦,٨١٥)
(٥,٦٢٣)	(١٧,٥١٤)	-	-	-	(٢٣,١٣٧)
٨١٩,٢٩٨	١,٤٠٨,٦٧٠	٢٦,٠٣٤	٧٠٥,٣٤٩	-	٢,٩٥٩,٣٥١
<b>الرصيد في نهاية السنة</b>					

**١١- موجودات مالية بالنكلفة المطفأة - بالصافي**

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١
دينار	دينار
(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)
١,٤١١,٣٢٢	٧٠٥,٤٦٠
١٣,٥٣٣,٩٧٣	١٠,٥٨٠,٨١٤
١٤,٩٤٥,٢٩٥	١١,٢٨٦,٢٧٤
٦٧١,٥٠٣,٤٢٦	٦٨١,٦٥٧,٦٥١
١,٥٨٢,٥٠٠	١,٥٨٢,٥٠٠
٦٧٣,٠٨٥,٩٢٦	٦٨٣,٢٤٠,١٥١
٦٨٨,٠٣١,٢٢١	٦٩٤,٥٢٦,٤٢٥
(٣٨٨,٢٠٣)	(٤٦٨,٢٠٣)
٦٨٧,٦٤٣,٠١٨	٦٩٤,٠٥٨,٢٢٢

**موجودات مالية متوفر لها أسعار سوقية**

سندات حكومات اجنبية  
سندات وإسناد قرض شركات  
**مجموع موجودات مالية متوفر لها أسعار سوقية**

**موجودات مالية غير متوفر لها أسعار سوقية**

سندات مالية حكومية وبكفالتها  
سندات وإسناد قرض شركات  
**مجموع موجودات مالية غير متوفر لها أسعار سوقية**

ينزل: مخصص تدني

**المجموع**

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

\* توزيع إجمالي التكلفة المطفأة حسب فئات التصنيف الائتماني الداخلي للبنك:

٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١				
المجموع	المجموع	المرحلة ٣ على المستوى الفرادي	المرحلة ٢ على المستوى الفرادي	المرحلة ١ على المستوى الفرادي	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	
٦٨٧,٤٤٨,٧٢١	٦٩٣,٩٤٣,٩٢٥	-	-	٦٩٣,٩٤٣,٩٢٥	فئات التصنيف الائتماني بناء على نظام البنك الداخلي
-	-	-	-	-	درجة مخاطر متدنية (٢-٦)
٥٨٢,٥٠٠	٥٨٢,٥٠٠	٥٨٢,٥٠٠	-	-	درجة مخاطر مقبولة (٧)
٦٨٨,٠٣١,٢٢١	٦٩٤,٥٢٦,٤٢٥	٥٨٢,٥٠٠	-	٦٩٣,٩٤٣,٩٢٥	درجة مخاطر مرتفعة (٨-١٠)
					المجموع

الحركة على الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة خلال العام ٢٠٢١:

٣٠ أيلول ٢٠٢١				
المجموع	المرحلة ٣ على المستوى الفرادي	المرحلة ٢ على المستوى الفرادي	المرحلة ١ على المستوى الفرادي	
دينار	دينار	دينار	دينار	
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	
٦٨٨,٠٣١,٢٢١	٥٨٢,٥٠٠	-	٦٨٧,٤٤٨,٧٢١	إجمالي الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠
١١٠,٤١٤,١٤١	-	-	١١٠,٤١٤,١٤١	الأرصدة الجديدة خلال الفترة
(١٠٣,٩١٨,٩٣٧)	-	-	(١٠٣,٩١٨,٩٣٧)	الأرصدة المسددة
-	-	-	-	ما تم تحويله في المرحلة ١
-	-	-	-	ما تم تحويله في المرحلة ٢
-	-	-	-	ما تم تحويله في المرحلة ٣
٦٩٤,٥٢٦,٤٢٥	٥٨٢,٥٠٠	-	٦٩٣,٩٤٣,٩٢٥	إجمالي الرصيد كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١

## ١٢- استثمار في شركة حليفة

فيما يلي ملخص الحركة التي تمت على قيمة الإستثمار في الشركة الحليفة:

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١	
دينار (مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	
٢٠,٦٨٧,٢٢٣	٢٢,٠٠٧,٣٥٤	رصيد بداية الفترة/ السنة
٥١٧,٢٩٥	٢٢٧,٠٨٢	حصة البنك من ارباح شركة حليفة
٨٠٢,٨٣٦	(٢٨٥,٩٠٠)	فروقات ترجمة عملات اجنبية
٢٢,٠٠٧,٣٥٤	٢١,٩٤٨,٥٣٦	رصيد نهاية الفترة/ السنة

- يمثل الإستثمار في الشركة الحليفة نسبة مساهمة البنك في بنك الأردن الدولي (المملكة المتحدة) والبالغة ٢٥٪ من رأسمال البنك والبالغ ٦٥,٠٠٠,٠٠٠ جنيه إسترليني تم احتساب حصة البنك من ارباح الشركة الحليفة للفترة المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ وفقا لآخر قوائم مالية غير مدققة متوفرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ وبنسبة مساهمة البنك في راس المال البالغة ٢٥٪.
- ان حق البنك في التصويت على قرارات الهيئة العامة لهذا الإستثمار هو حسب نسبة التملك في الإستثمار.

## ١٣- النقد وما في حكمه

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢٠	للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١	
دينار (مراجعة غير مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)	
٦٤,٢٥٣,٠٦٧	٨٥,٠١٧,٥٥٤	نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية تستحق خلال ثلاثة أشهر
٢٢٠,٢٦٧,٨٦١	٢٦٠,٩٦٩,٩٠٠	يضاف: أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر
(٤٥٥,٧٩١,٦٦٧)	(٤٤٠,٣١٧,٠٥٨)	ينزل: ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية التي تستحق خلال ثلاثة أشهر
(١٧١,٢٧٠,٧٣٩)	(٩٤,٣٢٩,٦٠٤)	

#### ١٤- أموال مقترضة من البنك المركزي الأردني

يمثل هذا البند اتفاقية إعادة شراء بين البنك المركزي الأردني وبنك الإستثمار العربي الأردني، حيث تم بيع سندات خزينة من محفظة بنك الإستثمار العربي الأردني لصالح محفظة البنك المركزي الأردني مع تعهد بنك الإستثمار العربي الأردني بإعادة شراء هذه السندات موضع الاتفاقية في يوم استحقاق الاتفاقية، علماً بأن هذه السندات تستحق خلال فترة شهر أو أقل وتسدد نقداً ، ويستمر الإعتراف بهذه السندات في القوائم المالية وذلك لاستمرار سيطرة البنك عليها، بالإضافة إلى سلف لتمويل نشاطات إنتاجية والقروض الممنوحة من قبل البنك المركزي لدعم المؤسسات والشركات الصغيرة المتأثرة بفايروس كورونا.

#### ١٥- ضريبة الدخل

أ- مخصص ضريبة الدخل

إن الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:

كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١	كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠
دينار (مراجعة غير مدققة)	دينار (مدققة)
٧,٤٣١,٣١٩	٧,٣٣٤,٨٧٨
(٩,٠٨٩,٩٥٤)	(٨,٢٢٦,٧٦٦)
٧,٩٣٨,٦٨٩	٨,٣٢٣,٢٠٧
٦,٢٨٠,٠٥٤	٧,٤٣١,٣١٩
رصيد بداية الفترة/ السنة	
ضريبة الدخل المدفوعة	
ضريبة الدخل المستحقة	
رصيد نهاية الفترة/ السنة	

ب- تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في قائمة الدخل المرحلية الموحدة المختصرة ما يلي:

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١	للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢٠
دينار (مراجعة غير مدققة)	دينار (مراجعة غير مدققة)
٧,٩٣٨,٦٨٩	٦,٤٨٣,٨٨٨
٣٠,٧٦٨	(١,٠٨٢,٣٢١)
٧,٩٦٩,٤٥٧	٥,٤٠١,٥٦٧
ضريبة الدخل المستحقة عن أرباح الفترة	
موجودات ضريبية مؤجلة للفترة	
المجموع	

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

تم احتساب مصروف ضريبة الدخل بواقع ٣٥٪ و ضريبة مساهمة وطنية ٣٪ للفترة المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ وفقاً لقانون ضريبة الدخل رقم ( ٣٤ ) لسنة ٢٠١٤ المعدل بقانون رقم (٣٨) لسنة ٢٠١٨ النافذ اعتباراً من أول كانون الثاني ٢٠١٩.

تبلغ نسبة ضريبة الدخل القانونية لفرع البنك في قبرص ١٢,٥٪ والشركة التابعة في قطر ١٠٪، وتبلغ نسبة ضريبة الدخل للشركة التابعة العاملة في الأردن ٢٤٪.

تم احتساب قيمة الموجودات الضريبية المؤجلة بواقع ٣٨٪ من أرصدة مخصصات الديون، وتعويض نهاية الخدمة والمخصصات الأخرى كما في نهاية الفترة المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١، ويرأى الإدارة إن الموجودات الضريبية ستتحقق خلال الفترات المستقبلية.

#### ج- الوضع الضريبي

قام البنك بالتوصل إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات لكافة السنوات المالية حتى نهاية عام ٢٠١٨، تم خلال عام ٢٠١٧ التنسيب بفتح ملف عام ٢٠١٤، و لن يترتب على البنك أية أعباء ضريبية إضافية لتلك السنة بناء على تقدير الإدارة و المستشار الضريبي.

تم تقديم كشف التقدير الذاتي للأعوام ٢٠١٩ و ٢٠٢٠ في موعده القانوني و تم دفع الضرائب المعلنة و لم يتم مراجعتها من قبل دائرة ضريبة الدخل و المبيعات بعد.

تم التوصل إلى تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات في الأردن بما يخص الشركة العربية الأردنية المتحدة للاستثمار والوساطة المالية حتى نهاية العام ٢٠١٦، كما قامت الشركة بتقديم كشوفات التقدير الذاتي للأعوام ٢٠١٧ و ٢٠١٨ و ٢٠١٩ و ٢٠٢٠ هذا ولم تقم دائرة الضريبة بمراجعة حسابات الشركة عن تلك السنوات حتى تاريخ إصدار هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة.

تم التوصل إلى تسوية نهائية للضريبة بما يخص البنك في قطر حتى نهاية العام ٢٠٢٠.

تم التوصل إلى تسوية نهائية للضريبة بما يخص فرع قبرص حتى نهاية العام ٢٠٢٠.

قام البنك بأخذ مخصصات لمواجهة كافة الأعباء الضريبية المتوقعة عن الفترة المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١، والسنوات المذكورة أعلاه، ويرأى إدارة البنك والمستشار الضريبي إن المخصصات المستدركة في القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة كافية لمواجهة أية أعباء ضريبية مستقبلاً.

#### ١٦ - أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

أرباح مُتحققة دينار	أرباح غير مُتحققة دينار	المجموع دينار
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة) أسهم شركات المجموع		
٣٥,٠٠٥	٦٥,٢٦٤	١٠٠,٢٦٩
٣٥,٠٠٥	٦٥,٢٦٤	١٠٠,٢٦٩
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢٠ (مراجعة غير مدققة) أسهم شركات المجموع		
٤,٦٠٨	١٦٩,٥١١	١٧٤,١١٩
٤,٦٠٨	١٦٩,٥١١	١٧٤,١١٩

بنك الاستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

**١٧- توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر**

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول	
٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار
٥٥,٥٠٢	٢٢٧,٥٥٢

عوائد توزيعات موجودات مالية محلية

**١٨- مخصص الخسائر الائتمانية المتوقعة**

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول	
٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)
٦٦,٥٠٠	٨٠,٠٠٠
٦,١٣٨,٧٣٣	٦٠٠,٣٢٤
٢٨,٤٢٢	-
١٨٠,٠٠٠	-
٦,٤١٣,٦٥٥	٦٨٠,٣٢٤

سندات بالتكلفة المطفأة

تسهيلات ائتمانية مباشرة

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر

تسهيلات ائتمانية غير مباشرة

المجموع

**١٩- حصة السهم من الربح للفترة**

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول (مراجعة غير مدققة)		للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول (مراجعة غير مدققة)	
٢٠٢٠	٢٠٢١	٢٠٢٠	٢٠٢١
دينار	دينار	دينار	دينار
٩,٤٨٠,٦٤١	١٣,٠٢٨,٠٠٢	٢,٨٩٧,٨٥١	٤,٤٨١,٩٩٢
١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠	١٥٠,٠٠٠,٠٠٠
٠,٠٦٣	٠,٠٨٧	٠,٠١٩	٠,٠٣٠

الربح للفترة

المتوسط المرجح لعدد الأسهم

الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح

الفترة (مساهمي البنك)

ان الحصة المخفضة للسهم من ربح الفترة مساوية للحصة الأساسية للسهم من ربح الفترة.

## ٢٠- التحليل القطاعي

معلومات عن أنشطة البنك:

تم توزيع أنشطة البنك إلى أربعة قطاعات أعمال رئيسية لأغراض إدارية كما يلي:

### ١- حسابات الأفراد:

تشمل ودائع العملاء الأفراد، قروض سكنية، سحب الخدمات المصرفية المكشوف، تسهيلات بطاقات الائتمان وتسهيلات الحوالات المالية.

### ٢ - حساب المؤسسات والشركات:

تشمل القروض والتسهيلات الائتمانية والخدمات المصرفية الأخرى والودائع والحسابات الجارية الخاصة بالعملاء من المؤسسات والشركات.

### ٣- الخزينة:

تتمثل بتوفير خدمات سوق المال، المتاجرة والخزينة، بالإضافة إلى ذلك تقوم بإدارة أوراق العمليات التمويلية للبنك من خلال التعامل في أدونات الخزينة، وإيداعات مالية حكومية وخطابات قبول لدى بنوك أخرى وذلك من خلال الخزينة والخدمات البنكية.

### ٤ - التمويل المؤسسي:

يتعلق نشاط هذا القطاع بالترتيبات الخاصة بهيكل التمويل وإصدار نشرات الإكتتاب.

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

توزيع نتائج الاعمال والموجودات والمطلوبات وفقاً لقطاعات الأعمال:

المجموع		للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١				للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢٠			
		٢٠٢١		٢٠٢٠		٢٠٢١		٢٠٢٠	
		(بالآلاف الدنانير)	(مراجعة غير مدققة)	(بالآلاف الدنانير)	(مراجعة غير مدققة)	(بالآلاف الدنانير)	(مراجعة غير مدققة)	(بالآلاف الدنانير)	(مراجعة غير مدققة)
إجمالي الإيرادات المباشرة إستثمار في شركة حليفه مخصص تدني نتائج أعمال القطاع مصارييف غير موزعة الربح قبل الضريبة مصروف ضريبة الدخل صافي ربح الفترة		٧٧,٨٢٠	٧٣,٦٩٥	٤,٨٣٣	٣٠,٩٥٢	٢٢,٨٠٤	١٥,١٠٦	-	٢٢,٨٠٤
		٢٠٨	٢٢٧	-	٢٢٧	-	-	-	-
		(٦,٤١٤)	(٦٨٠)	-	(٨٠)	-	(٤٠٠)	-	(٤٠٠)
		٧١,٦١٤	٧٣,٢٤٢	٤,٨٣٣	٣١,٠٩٩	٢٢,٨٠٤	١٥,١٠٦	-	٢٢,٨٠٤
		(٥٥,٩٦٣)	(٥١,٥٣٧)	-	-	-	-	-	-
مصارييف رأسمالية استهلاكات واطفاءات		١٥,٦٥١	٢١,٧٠٥	٤,٨٣٣	٣١,٠٩٩	٢٢,٨٠٤	١٥,١٠٦	-	٢٢,٨٠٤
		(٥,٤٠٢)	(٧,٩٧٠)	-	-	-	-	-	-
		١٠,٢٤٩	١٣,٧٣٥	-	-	-	-	-	-
		١,٦٠٥	١,٨٩٠	-	-	-	-	-	-
		٣,١٠٦	٣,٢١١	-	-	-	-	-	-
موجودات القطاعات إستثمار في شركة حليفه موجودات غير موزعة على القطاعات إجمالي موجودات القطاع		٢,٠٦١,٩٠٥	١,٩٥٤,١٩٥	-	١,٠٨١,٦٠٧	٦٤١,٤٩٥	٢٣١,٠٩٣	-	٢٣١,٠٩٣
		٢٢,٠٠٧	٢١,٩٤٩	-	٢١,٩٤٩	-	-	-	-
		١١٦,٢٩٢	١١٥,١٩٥	١١٥,١٩٥	-	-	-	-	-
		٢,٢٠٠,٢٠٤	٢,٠٩١,٣٣٩	١١٥,١٩٥	١,١٠٣,٥٥٦	٦٤١,٤٩٥	٢٣١,٠٩٣	-	٢٣١,٠٩٣
		١,٩٣٦,٣١٩	١,٨٣٥,٨٢٧	-	٥٨٩,٧٥٤	٣٧٤,٦١٩	٨٧١,٤٥٤	-	٨٧١,٤٥٤
مطلوبات غير موزعة على القطاعات مطلوبات غير موزعة على القطاعات إجمالي مطلوبات القطاع		٣٩,٣١١	٣٠,٥٥٢	٣٠,٥٥٢	-	-	-	-	-
		١,٩٧٥,٦٣٠	١,٨٦٦,٣٧٩	٣٠,٥٥٢	٥٨٩,٧٥٤	٣٧٤,٦١٩	٨٧١,٤٥٤	-	٨٧١,٤٥٤
		١,٩٧٥,٦٣٠	١,٨٦٦,٣٧٩	٣٠,٥٥٢	٥٨٩,٧٥٤	٣٧٤,٦١٩	٨٧١,٤٥٤	-	٨٧١,٤٥٤
		١,٩٧٥,٦٣٠	١,٨٦٦,٣٧٩	٣٠,٥٥٢	٥٨٩,٧٥٤	٣٧٤,٦١٩	٨٧١,٤٥٤	-	٨٧١,٤٥٤
		١,٩٧٥,٦٣٠	١,٨٦٦,٣٧٩	٣٠,٥٥٢	٥٨٩,٧٥٤	٣٧٤,٦١٩	٨٧١,٤٥٤	-	٨٧١,٤٥٤

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

٢١- معاملات مع جهات ذات علاقة

فيما يلي ملخص المعاملات مع جهات ذات علاقة خلال الفترة / السنة:

- لا يوجد أية مبالغ مقيدة السحب لدى البنوك والمؤسسات المصرفية كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ و ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠.

المجموع		الجهة ذات العلاقة					
٣٠ أيلول	٣١ كانون الأول	الجهة ذات العلاقة		اعضاء مجلس الإدارة		الشركات التابعة	
٢٠٢٠	٢٠٢١	أخرى*	دينار	التفذية	دينار	دينار	دينار
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)						
٢٥١,٠٧٠,٢٢٠	٢١٢,٤٦٧,٧٩٠	٤,٢٣٩,٦٨٨	٨,٩١١,٨٦٠	٣٠٥,٢٤٧	١٥٨,٥٩١,٨٣٠	٤٠,٤١٩,١٦٥	إجمالي ودائع أطراف ذات علاقة لدى البنك
٧٥,٠١٠,٤٢٤	٥٨,٧٧٥,٩١٤	-	٢١,٤٩٢,٠٥٤	-	٦٨٦,٩٩٦	٣٦,٥٩٦,٨٦٤	إجمالي ودائع البنك لدى أطراف ذات علاقة
٣,٨٢٣,٢٥٠	٤,٨٤٠,٤٦٨	٣,٧٣٩,٩٦٤	-	١,١٠٠,٥٠٤	-	-	قروض وتسهيلات ممنوحة لأطراف ذات علاقة
١٩,١٥٢,٩٩٩	٢,٧٠٦,٤٦٧	-	-	-	-	٢,٧٠٦,٤٦٧	بنود خارج قائمة المركز المالي:
٤,٧٦٢,٨٢٤	٦,٤١٩,٧٥٧	-	-	-	-	٦,٤١٩,٧٥٧	إعتمادات وكفالات
		-	-	-	-		حسابات مداره
المجموع		عناصر قائمة الدخل:					
٣٠ أيلول	٣١ كانون الأول	الجهة ذات العلاقة		اعضاء مجلس الإدارة		الشركات التابعة	
٢٠٢٠	٢٠٢١	أخرى*	دينار	التفذية	دينار	دينار	دينار
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)						
٧٧٤,٤٨١	٣٦٧,٥٥٤	١٥٤,٢٣٦	٣٠,٩٢٧	٣٢,٥٩٢	-	١٤٩,٧٩٩	فوائد وعمولات دائنة
٢,٠٠٤,٨٨٢	١,٧٥٥,١٠٣	١٥١,٠١٨	١٢٢,٧٤٦	٤,٩٦٥	٣٥٦,٢٢٦	١,١٢٠,١٤٨	فوائد وعمولات مدينة

- \* يمثل هذا البند ودائع وتسهيلات الموظفين من غير مجلس الإدارة.
- تم استبعاد الأرصد والمعاملات والإيرادات والمصرفيات فيما بين البنك والشركات التابعة لهم.
  - أن جميع التسهيلات الائتمانية الممنوحة للجهات ذات العلاقة تعتبر عاملة ولم يؤخذ لها أي مخصصات.
  - تتراوح أسعار الفائدة المدينة من ٠.٥٪ - ٥.٥٪ (متضمنة للحسابات الجارية).
  - تتراوح أسعار الفائدة الدائنة من ١.٧٥٪ - ٦٪.

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

فيما يلي ملخص لمنافع (رواتب ومكافآت ومنافع أخرى) الادارة التنفيذية العليا للبنك:

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		
٢٠٢٠	٢٠٢١	
دينار	دينار	
(مراجعة غير مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	
١,٣٨٤,٥٦٧	٩٤٢,٩٢٧	رواتب ومكافآت ومنافع أخرى
١,٩٦٣	٩٤٠	نفقات السفر والإقامة
١,٣٨٦,٥٣٠	٩٤٣,٨٦٧	

## ٢٢ - ارتباطات والتزامات محتملة

فيما يلي التزامات محتمل أن تطرأ على البنك بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة :

٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١	
دينار	دينار	
(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	
١٤,٣٠٢,٣٨١	١٠,٢٧٣,٧٠٦	اعتمادات صادرة
٢,٨٧١,٥٧٤	١,٤٩٤,٠٣٧	واردة معززه
٥٨,٤٤٢,٤٥١	٥٩,٢٥٦,٥٥٠	واردة غير معززه
		قبولات
٣٩,٨٢٤,٤٠٠	٢٤,٩٨٤,٨٢٦	صادرة / اعتمادات
١١,٨٣٧,٢٣١	١١,٠١٩,٠٧٠	صادرة / بوالص
٣,٣٦٠,٥٨٢	١١,٦٢٥,١٢٣	وارده / غير معززه
		كفالات :
٣٧,٨٨٩,٤٣٦	٤٠,٧٥٦,٧٥٨	- دفع
٣٤,٩١٥,٨٥٦	٣٣,١٩٦,٨٠٧	- حسن تنفيذ
٢٣,٣٥٦,٩٩٩	١٩,٨٩٢,٦٨٨	- أخرى
٥٧,٣٠٢,٩٢٩	٣٨,٤١٣,٣٥٠	عقود الشراء والبيع الآجل
٩٨,٠٩٦,٨٤٣	١١٧,٢٢٤,٤٣٨	سقوف تسهيلات إئتمانية مباشرة غير مستغلة
٣٨٢,٢٠٠,٦٨٢	٣٦٨,١٣٧,٣٥٣	المجموع

## ٢٣ - القضايا المقامة على البنك

هنالك قضايا مقامة على البنك لابطال مطالبات البنك على الغير ولفك رهونات عقارية وللمطالبة بالعطل والضرر، ويبلغ مجموع هذه القضايا ٦,٦١٧,٢٦٥ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (٦,٧٠٨,٥٨٧ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠) وبرأي الادارة ومحامي البنك فإنه لن يترتب على البنك أية مبالغ مادية لقاء هذه القضايا عدا المخصص المرصود والبالغ ٢٤٠,٦٨٧ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ (١٦٠,٤١٧ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠)، علماً بأن المبالغ التي قد يدفعها البنك لقاء القضايا التي فصلت أو تم تسويتها ودياً يتم قيدها في قائمة الدخل عند دفعها.

#### ٢٤- الاحتياطات القانونية

لم يتم البنك بإقتطاع الاحتياطات القانونية حسب أحكام قانون الشركات والتعليمات الصادرة حيث أن هذه القوائم مرحلية، على أن يتم إقتطاعها في نهاية السنة المالية.

#### ٢٥- مستويات القيمة العادلة

أ- القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك التي يتم قياسها بالقيمة العادلة:

ان بعض الموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك مقيمة بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة مالية ، والجدول التالي يوضح معلومات حول كيفية تحديد القيمة العادلة لهذه الموجودات المالية والمطلوبات المالية (طرق التقييم والمدخلات المستخدمة) .

طريقة التقييم والمدخلات المستخدمة	مستوى القيمة العادلة	القيمة العادلة		الموجودات المالية / المطلوبات المالية
		٣١ كانون الأول ٢٠٢٠	٣٠ أيلول ٢٠٢١	
		دينار	دينار	
		(مدققة)	(مراجعة غير مدققة)	
<b>موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل</b>				
الاسعار المعلنة في الاسواق المالية	المستوى الأول	١,٢٤٦,٠٣٨	١,٧٤٢,٨٦٣	أسهم شركات المجموع
		١,٢٤٦,٠٣٨	١,٧٤٢,٨٦٣	
<b>موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل الآخر</b>				
الاسعار المعلنة في الاسواق المالية مقارنتها بالقيمة السوقية لأداة مالية مشابهة	المستوى الأول	١١,٢٥٩,٢٨٠	١٤,٤٣٥,٤٣٤	أسهم متوفر لها اسعار سوقية
	المستوى الثاني	٥,٩٣٨,٩٣٤	٦,٠٥٨,٥٦٨	أسهم غير متوفر لها اسعار سوقية المجموع
		١٧,١٩٨,٢١٤	٢٠,٤٩٤,٠٠٢	

لم تكن هنالك أي تحويلات بين المستوى الأول والمستوى الثاني خلال فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠٢١ والسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠.

بنك الإستثمار العربي الأردني  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
الإيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة  
٣٠ أيلول ٢٠٢١ (مراجعة غير مدققة)

ب- القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك التي لا يتم قياسها بالقيمة العادلة:

٣٠ أيلول ٢٠٢١		٣١ كانون الأول ٢٠٢٠		
(مراجعة غير مدققة)		(مدققة)		
القيمة الدفترية	القيمة العادلة	القيمة الدفترية	القيمة العادلة	مستوى القيمة العادلة
دينار	دينار	دينار	دينار	
٦٦,٨٠٧,٢٥٣	٦٦,٨٠٧,٢٥٣	١٧٨,٩٥١,٥٩١	١٧٨,٩٥١,٥٩١	أرصدة لدى بنوك مركزية
٢٦٠,٩٠٦,٧٦٩	٢٦١,٠٧٨,٩١١	٣١٢,١٤٢,٦٥٩	٣١٢,٢٧٥,٧٨٢	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
١٩,٣٨٨,٤٠٧	١٩,٤٠١,٣٠٤	١٤,١٨٤,٨٧٧	١٤,٢٢١,٢٦٤	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٨٧٢,٥٨٧,٩٥٩	٨٧٨,٨٣٧,٦٧٠	٨٣٣,٠٤٨,٥٠٠	٨٣٧,٧٤٧,٧٨٣	قروض وكمبيالات وأخرى
٦٩٤,٠٥٨,٢٢٢	٧٠١,٤٦٠,٤٣٧	٦٨٧,٦٤٣,٠١٨	٦٩٨,٣٩٤,٧٢٩	موجودات مالية بالتكلفة المطفأة
١,٩١٣,٧٤٨,٦١٠	١,٩٢٧,٥٨٥,٥٧٥	٢,٠٢٥,٩٧٠,٦٤٥	٢,٠٤١,٥٩١,١٤٩	مجموع موجودات مالية غير محددة بالقيمة العادلة
٥٢١,٤٠٧,٠٥٨	٥٢٣,٨٣٧,١٣٩	٥٩٩,٨٠٦,٤٨٠	٦٠١,٤٩٧,٢٧٤	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
١,٢٠٥,٢٥٢,٨٢٠	١,٢١٠,٦٥٠,٠٨٦	١,١٧٤,٧٢٠,٠٧٤	١,١٧٨,٥٢٢,٦٥٥	ودائع عملاء
٦٨,٣٤٥,٨٤٠	٦٨,٣٤٥,٨٤٠	١٢٠,٦٢٩,٦٣٢	١٢٠,٦٢٩,٦٣٢	أموال مقترضة من البنك المركزي الأردني
٤٠,٨٢٠,٦٥٨	٤٠,٩٨٥,٤٨٤	٤١,١٦٣,٠٢٢	٤١,٣٦٠,٦٦٤	تأمينات نقدية
١,٨٣٥,٨٢٦,٣٧٦	١,٨٤٣,٨١٨,٥٤٩	١,٩٣٦,٣١٩,٢٠٨	١,٩٤٢,٠١٠,٢٢٥	مجموع مطلوبات مالية غير محددة بالقيمة العادلة

للبنود المبينة أعلاه قد تم تحديد القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للمستوى الأول والثاني وفقاً لنماذج تسعير متفق عليها والتي تعكس مخاطر الائتمان لدى الأطراف التي يتم التعامل معها.

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)**

**INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS**  
**(REVIEWED NOT AUDITED)**

**30 SEPTEMBER 2021**



**Building a better  
working world**

Ernst & Young Jordan  
P.O. Box 1140  
300 King Abdulla Street  
Amman 11118  
Jordan  
Tel:00962 6 580 0777 /00962 6552 6111  
Fax:00962 6 5538 300  
www.ey.com

**REPORT ON REVIEW OF INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
TO THE BOARD OF DIRECTORS OF ARAB JORDAN INVESTMENT BANK  
AMMAN - JORDAN**

**Introduction**

We have reviewed the accompanying interim condensed consolidated financial statements of Arab Jordan Investment Bank (a public shareholding limited company) and its subsidiaries (the Bank) as of 30 September 2021, comprising of the interim condensed consolidated statement of financial position as of 30 September 2021, interim condensed consolidated statement of income, interim condensed consolidated statement of comprehensive income, interim condensed consolidated statement of changes in equity and interim condensed consolidated statement of cash flows for the nine months then ended and explanatory notes. Management is responsible for the preparation and presentation of these interim condensed consolidated financial statements in accordance with IAS 34 (Interim Financial Reporting). Our responsibility is to express a conclusion on these interim condensed consolidated financial statements based on our review.

**Scope of review**

We conducted our review in accordance with the International Standard on Review Engagements 2410, "Review of Interim Financial Information Performed by the Independent Auditor of the Entity". A review of interim financial information consists of making inquiries, primarily of persons responsible for financial and accounting matters, and applying analytical and other review procedures. A review is substantially less in scope than an audit conducted in accordance with International Standards on Auditing and consequently does not enable us to obtain assurance that we would become aware of all significant matters that might be identified in an audit. Accordingly, we do not express an audit opinion.

**Conclusion**

Based on our review, nothing has come to our attention that causes us to believe that the accompanying interim condensed consolidated financial statements are not prepared, in all material respects, in accordance with International Accounting Standard 34.

Amman – Jordan  
28 October 2021

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION**  
**AS OF 30 SEPTEMBER 2021**

	Notes	30 September 2021 JD (Reviewed not audited)	31 December 2020 JD (Audited)
<b><u>Assets</u></b>			
Cash and balances at Central Bank of Jordan	5	85,017,554	196,441,026
Balances at banks and financial institutions- net	6	260,906,769	312,142,659
Deposits at banks and financial institutions- net	7	19,388,407	14,184,877
Financial assets at fair value through profit or loss	8	1,742,863	1,246,038
Financial assets at fair value through other comprehensive income	9	20,494,002	17,198,214
Direct credit facilities - net	10	872,587,959	833,048,500
Financial assets at amortized cost - net	11	694,058,222	687,643,018
Investment in associate company	12	21,948,536	22,007,354
Property and equipment – net		72,674,718	74,229,898
Intangible assets - net		1,910,330	1,790,547
Deferred tax assets		3,325,878	3,356,646
Other assets		37,283,617	36,915,305
<b>Total Assets</b>		<b>2,091,338,855</b>	<b>2,200,204,082</b>
<b><u>Liabilities and Equity</u></b>			
<b>Liabilities:</b>			
Banks and financial institutions' deposits		521,407,058	599,806,480
Customers' deposits		1,205,252,820	1,174,720,074
Borrowed money from the Central Bank of Jordan	14	68,345,840	120,629,632
Cash margins		40,820,658	41,163,022
Sundry provisions		737,451	702,561
Income tax provision	15-A	6,280,054	7,431,319
Other liabilities		23,535,125	31,177,301
<b>Total Liabilities</b>		<b>1,866,379,006</b>	<b>1,975,630,389</b>
<b>Equity:</b>			
<b>Equity attributable to Bank's shareholders</b>			
Paid-in capital		150,000,000	150,000,000
Statutory reserve	24	34,697,058	34,697,058
Foreign currency translation adjustments		(2,438,293)	(2,152,393)
Fair value reserve – net		(434,078)	(3,079,877)
Retained earnings		11,648,950	26,648,950
Profit for the period attributable to the Bank's shareholders		13,028,002	-
<b>Total Equity attributable to the Bank's shareholders</b>		<b>206,501,639</b>	<b>206,113,738</b>
Non – controlling interest		18,458,210	18,459,955
<b>Total Equity</b>		<b>224,959,849</b>	<b>224,573,693</b>
<b>Total Liabilities and Equity</b>		<b>2,091,338,855</b>	<b>2,200,204,082</b>

The accompanying notes from 1 to 25 are part of these interim condensed consolidated financial statements and should be read with them

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED INCOME STATEMENT**  
**FOR THE THREE AND NINE MONTHS ENDED 30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

		For the three months ended 30 September		For the nine months ended 30 September	
	Notes	2021	2020	2021	2020
		JD	JD	JD	JD
<b>Revenues</b>					
Interest income		22,248,961	22,307,855	65,096,522	68,261,917
Interest expense		(9,682,027)	(7,757,044)	(27,794,604)	(30,007,463)
<b>Net interest income</b>		<u>12,566,934</u>	<u>14,550,811</u>	<u>37,301,918</u>	<u>38,254,454</u>
Net commissions income		<u>1,830,454</u>	<u>1,486,741</u>	<u>4,896,973</u>	<u>4,038,182</u>
<b>Net interest and commissions income</b>		<u>14,397,388</u>	<u>16,037,552</u>	<u>42,198,891</u>	<u>42,292,636</u>
Foreign currencies income		882,531	755,544	2,290,639	2,034,926
Gain from financial assets at fair value through profit or loss	16	(72,187)	302,931	100,269	174,119
Cash dividends from financial assets at fair value through other comprehensive income	9,17	215,552	54,307	227,552	55,502
Other revenues		<u>354,930</u>	<u>259,245</u>	<u>1,083,261</u>	<u>3,255,409</u>
<b>Total Income</b>		<u>15,778,214</u>	<u>17,409,579</u>	<u>45,900,612</u>	<u>47,812,592</u>
<b>Expenses</b>					
Employees expenses		3,802,694	4,118,518	11,277,313	11,992,882
Depreciation and amortization		1,079,700	1,072,649	3,210,801	3,106,051
Other expenses		2,937,328	3,470,680	9,128,952	10,036,165
Provision for expected credit loss for the period	18	250,000	2,570,756	680,324	6,413,655
Sundry provisions		<u>41,834</u>	<u>726,359</u>	<u>125,590</u>	<u>821,125</u>
<b>Total Expenses</b>		<u>8,111,556</u>	<u>11,958,962</u>	<u>24,422,980</u>	<u>32,369,878</u>
Bank's share in the income of associate company	12	(68,775)	81,653	227,082	207,826
<b>Profit for the period before income tax</b>		<u>7,597,883</u>	<u>5,532,270</u>	<u>21,704,714</u>	<u>15,650,540</u>
Income tax	15 - B	<u>(2,868,608)</u>	<u>(2,301,669)</u>	<u>(7,969,457)</u>	<u>(5,401,567)</u>
<b>Profit for the Period</b>		<u>4,729,275</u>	<u>3,230,601</u>	<u>13,735,257</u>	<u>10,248,973</u>
Attributable to:					
Bank's Shareholders		4,481,992	2,897,851	13,028,002	9,480,641
Non – controlling Interest		<u>247,283</u>	<u>332,750</u>	<u>707,255</u>	<u>768,332</u>
		<u>4,729,275</u>	<u>3,230,601</u>	<u>13,735,257</u>	<u>10,248,973</u>
		<u>JD/ Share</u>	<u>JD/ Share</u>	<u>JD/ Share</u>	<u>JD/ Share</u>
Basic and diluted earnings per share (Bank's shareholders)	19	<u>0.030</u>	<u>0.019</u>	<u>0.087</u>	<u>0.063</u>

**The accompanying notes from 1 to 25 are part of these interim condensed consolidated financial statements and should be read with them**

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME**  
**FOR THE THREE AND NINE MONTHS ENDED 30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

	For the Three Months Ended 30 September		For the Nine Months Ended 30 September	
	2021	2020	2021	2020
	JD	JD	JD	JD
Profit for the period	4,729,275	3,230,601	13,735,257	10,248,973
<b>Other Comprehensive Income Items:</b>				
<b>Other comprehensive income items which could be transferred to profit or loss in future periods:</b>				
Foreign currency translation adjustments - Associate Company (transferable on sale)	(647,660)	850,108	(285,900)	(435,120)
<b>Other comprehensive income items which will not be reclassified to profit or loss in future periods:</b>				
Cumulative change in fair value of financial assets through other comprehensive income - net after tax	83,953	418,101	2,645,799	(1,570,696)
Loss from the sale of financial assets through other comprehensive income	-	(233,139)	-	(806,010)
<b>Total other comprehensive items for the period – after tax</b>	<b>(563,707)</b>	<b>1,035,070</b>	<b>2,359,899</b>	<b>(2,811,826)</b>
<b>Total comprehensive income for the period</b>	<b>4,165,568</b>	<b>4,265,671</b>	<b>16,095,156</b>	<b>7,437,147</b>
<b>Total Comprehensive Income Attributable to:</b>				
Bank's Shareholders	3,918,285	3,932,923	15,387,901	6,764,279
Non - Controlling Interest	247,283	332,748	707,255	672,868
	<u>4,165,568</u>	<u>4,265,671</u>	<u>16,095,156</u>	<u>7,437,147</u>

The accompanying notes from 1 to 25 are part of these interim condensed consolidated financial statements and should be read with them

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY**  
**FOR THE NINE MONTHS ENDED 30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

	Paid-in Capital	Statutory Reserve	Foreign Currency Translation Adjustments	Fair Value Reserve – Net ***	Retained Earnings **	Profit for the period attributable to the Bank's shareholders	Total Equity attributable to the Bank's shareholders	Non - Controlling Interests	Total Equity
	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD
<b><u>For the nine months ended 30 September 2021</u></b>									
Balance at the beginning of the period	150,000,000	34,697,058	(2,152,393)	(3,079,877)	26,648,950	-	206,113,738	18,459,955	224,573,693
<b>Total comprehensive income for the period</b>	-	-	(285,900)	2,645,799	-	13,028,002	15,387,901	707,255	16,095,156
Profit distributed to shareholders*	-	-	-	-	(15,000,000)	-	(15,000,000)	-	(15,000,000)
Change in non-controlling interest	-	-	-	-	-	-	-	(709,000)	(709,000)
<b>Balance at the end of the Period</b>	<u>150,000,000</u>	<u>34,697,058</u>	<u>(2,438,293)</u>	<u>(434,078)</u>	<u>11,648,950</u>	<u>13,028,002</u>	<u>206,501,639</u>	<u>18,458,210</u>	<u>224,959,849</u>
<b><u>For the nine month ended 30 September 2020</u></b>									
Balance at the beginning of the period	150,000,000	33,212,083	(2,955,229)	(2,067,878)	18,501,288	-	196,690,264	19,162,482	215,852,746
<b>Total comprehensive income for the period</b>	-	-	(435,120)	(1,763,830)	(517,412)	9,480,641	6,764,279	672,868	7,437,147
Change in non-controlling interest	-	-	-	-	-	-	-	(1,329,375)	(1,329,375)
<b>Balance at the end of the Period</b>	<u>150,000,000</u>	<u>33,212,083</u>	<u>(3,390,349)</u>	<u>(3,831,708)</u>	<u>17,983,876</u>	<u>9,480,641</u>	<u>203,454,543</u>	<u>18,505,975</u>	<u>221,960,518</u>

\* According to the resolution of the bank's General Assembly meeting held on 8 April 2021 it was approved to distribute 10% of the Bank's capital as cash dividends to the shareholders which is equivalent to JD 15 million.

In accordance with monitoring authorities' instructions:

\*\* Retained earnings include a restricted amount of JD 3,325,878 against deferred tax benefits as of 30 September 2021, this restricted amount cannot be utilized through capitalization or distribution unless actually realized.

\*\*\* An amount of JD 434,078 of retained earnings is restricted (including capitalization or distribution or amortization of losses or for any other purposes unless actually realized) which equals to the negative balance of fair value reserve.

**The accompanying notes from 1 to 25 are part of these interim condensed consolidated financial statements and should be read with them**

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS**  
**FOR THE NINE MONTHS ENDED 30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

	Notes	For the Nine Months Ended 30	
		September	
		2021	2020
		JD	JD
<b><u>Operating activities</u></b>			
Profit for the period before income tax		21,704,714	15,650,540
Non – cash adjustments for:			
Depreciation and amortization		3,210,801	3,106,051
Provision for expected credit loss for the period	18	680,324	6,413,655
Unrealized gain on financial assets at fair value through profit or loss	16	(65,264)	(169,511)
Sundry provisions		125,590	821,125
(Gain) Loss from the sale of property and equipment		(14,463)	16,502
Bank's share in the income of associate company	12	(227,082)	(207,826)
Loss from sales of seized property		95,436	37,012
Effect of exchange rate fluctuations on cash and cash equivalents		(57,189)	(36,948)
<b>Cash profit before changes in assets and liabilities</b>		<b>25,452,867</b>	<b>25,630,600</b>
Changes in Assets and Liabilities:			
Deposits at banks and financial institutions (maturing after 3 months)		(5,203,530)	5,401,827
Financial assets at fair value through profit or loss		(431,561)	95,766
Direct credit facilities		(40,139,783)	(81,096,361)
Other assets		(463,748)	(804,178)
Banks and financial institutions deposits (Maturing after 3 months)		4,963,000	(11,746,000)
Customers' deposits		30,532,746	(20,926,121)
Cash margins		(342,364)	5,866,063
Other liabilities		(7,611,076)	(28,629,642)
<b>Net change in assets and liabilities</b>		<b>(18,696,316)</b>	<b>(131,838,646)</b>
<b>Net cash flows from (used in) operating activities before taxes</b>		<b>6,756,551</b>	<b>(106,208,046)</b>
Sundry provisions paid		(90,700)	(766,182)
Income tax paid	15 - A	(9,089,954)	(6,428,046)
<b>Net cash flows used in operating activities</b>		<b>(2,424,103)</b>	<b>(113,402,274)</b>
<b><u>Investing activities</u></b>			
Financial assets at amortized cost - net		(6,495,204)	36,063,589
Financial assets at fair value through comprehensive income		(649,989)	603,162
Purchase of property and equipment		(1,466,029)	(1,504,277)
Proceeds from sale of property and equipment		128,812	58,973
Purchase of intangible assets		(423,724)	(100,966)
<b>Net Cash Flows (used in) from Investing Activities</b>		<b>(8,906,134)</b>	<b>35,120,481</b>
<b><u>Financing activities</u></b>			
Change in non-controlling interest		(709,000)	(1,329,375)
Dividends paid to shareholders		(15,031,100)	(14,871)
Borrowed money from Central Bank of Jordan		(52,283,792)	14,558,991
<b>Net cash flows (used in) from financing activities</b>		<b>(68,023,892)</b>	<b>13,214,745</b>
<b>Net decrease in cash and cash equivalents</b>		<b>(79,354,129)</b>	<b>(65,067,048)</b>
Effect of exchange rate fluctuations on cash and cash equivalents		57,189	36,948
<b>Cash and cash equivalent at the beginning of the period</b>		<b>(15,032,664)</b>	<b>(106,240,639)</b>
<b>Cash and Cash Equivalent at the end of the period</b>	13	<b>(94,329,604)</b>	<b>(171,270,739)</b>

The accompanying notes from 1 to 25 are part of these interim condensed consolidated financial statements and should be read with them

## **1. GENERAL**

The Arab Jordan Investment Bank is a public shareholding company with headquarter in Amman – Jordan, On 1 January 1978 it was registered according to the Companies Law and related subsequent amendments the last of which was amendment No. (22) for the year 1997. The Bank's authorized and paid-in capital was increased gradually the last of which was during the year 2014 to become JD 150 million at a par value of JD 1 each per share.

The Bank is engaged in all commercial banking and financing activities through its (35) branches and offices in Jordan and (1) branch in Cyprus and its subsidiaries in Qatar and Jordan (Arab Jordan Investment Bank - (Qatar) LLC and the United Arab Jordan Company for Investment and Financial Brokerage).

The Bank's shares are listed and traded in the Amman Stock Exchange.

The Interim condensed consolidated financial statements have been approved by the Board of Directors of the Bank on 28 October 2021.

## **2. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES**

### **Basis of Preparation of the interim condensed consolidated financial statements**

The accompanying interim condensed consolidated financial statements for the Bank and its subsidiaries " the group" have been prepared in accordance with the International Accounting Standard IAS 34 "Interim Financial Reporting".

The interim condensed consolidated financial statements are prepared on the historical cost basis except for financial assets at fair value through profit and Loss and financial assets at fair value through other comprehensive income and financial derivatives which have been measured at fair value at the date of the interim condensed consolidated financial statements.

The interim condensed consolidated financial statements are presented in Jordanian Dinar (JD) which is the functional currency of the Bank.

The accompanying interim condensed consolidated financial statements do not include all the information and disclosures to the financial statements required in the annual financial statements, which are prepared in accordance with International Financial Reporting Standards. Moreover, the results of the Bank's operations for the nine-month period ended on 30 September 2021 do not necessarily represent indications of the expected results for the year ending 31 December 2021. Therefore, these interim condensed consolidated financial statements should be read with the Bank's annual report for the year ended 31 December 2020 and it does not contain the appropriation of profit on for the nine-months period ended at 30 September 2021, which is usually performed at the year end.

### **Basis of Consolidation of the Interim Condensed Financial Statements**

The interim condensed consolidated financial statements comprise of the financial statements of the Bank and the subsidiaries controlled by it. Control is achieved when the Bank is capable of managing the main activities of its subsidiaries and is exposed, or has rights, to variable returns from its involvement with the subsidiaries and has the ability to affect those returns through its power over the subsidiaries. All balances, transactions, revenues, and expenses between the bank and the subsidiaries are eliminated.

The financial statements of the subsidiaries are prepared for the same reporting period as of the Bank, using consistent accounting policies. If the subsidiaries has a different accounting policy than the Bank, necessary adjustments will be reflected to match the Bank's accounting policies.

As of 30 September 2021, the Bank owns the following subsidiaries:

<u>Company's Name</u>	<u>Paid-in Capital</u> <u>JD</u>	<u>Ownership Percentage</u>	<u>Industry</u>	<u>Location</u>	<u>Acquisition Date</u>
United Arab Jordan Company for Investment and Financial Brokerage	2,500,000	100%	Financial brokerage	Jordan	5 February 2003
Arab Jordan Investment Bank / Qatar	35,450,000	50% and two shares	Banking	Qatar	5 December 2005

The subsidiaries financial results are consolidated in the consolidated statement of income from the date of their acquisition, which is the date on which the control of the bank on the subsidiary takes place. In addition, the financial results of the disposed subsidiaries are consolidated in the consolidated statement of income up to the date of the disposal, which is the date on which the bank loses control over the subsidiary.

Non- controlling interests represent the portion that is not owned by the Bank on the owner's equity in the company subsidiaries.

### **3. Changes in accounting policies**

The accounting policies used in preparing the interim condensed consolidated financial statements are in accordance with the ones used in preparing the consolidated financial statements for the year ended 31 December 2020 except that the bank applied the following standards and adjustments as of 1 January 2021:

#### **Interest Rate Benchmark Reform – Phase 2: Amendments to IFRS 9, IAS 39, IFRS 7, IFRS 4 and IFRS 16**

The amendments provide temporary reliefs which address the financial reporting effects when an interbank offered rate (IBOR) is replaced with an alternative nearly risk-free interest rate (RFR).

The amendments include the following practical expedients:

- A practical expedient to require contractual changes, or changes to cash flows that are directly required by the reform, to be treated as changes to a floating interest rate, equivalent to a movement in a market rate of interest
- Permit changes required by IBOR reform to be made to hedge designations and hedge documentation without the hedging relationship being discontinued
- Provide temporary relief to entities from having to meet the separately identifiable requirement when an RFR instrument is designated as a hedge of a risk component

These amendments had no impact on the interim condensed consolidated financial statements of the Bank. The Bank intends to use the practical expedients in future periods if they become applicable.

#### **4. SIGNIFICANT JUDGMENTS AND ESTIMATES USED**

##### **USE OF ESTIMATES AND JUDGEMENTS:**

The preparation of consolidated financial statements and the application of accounting policies requires the Bank's management to make estimates and judgements that affect the amounts of assets and financial liabilities and disclose potential liabilities, as these estimates and judgements affect income, expenses and provisions as well as changes in fair value that appear within equity, and in particular require the Bank's management to issue important judgments and jurisprudence to estimate the amounts and times of future cash flows, the estimates mentioned are necessarily based on assumptions and multiple factors with varying degrees of appreciation and uncertainty, and that the results are based on multiple hypotheses and factors with varying degrees of appreciation and uncertainty, and that the results are based on multiple assumptions and factors with varying degrees of appreciation and uncertainty. Actual estimates may differ from estimates as a result of changes resulting from future conditions and conditions.

The Bank's management believes that its estimates within the consolidated financial statements are reasonable and detailed as follows:

##### **A. EXPECTED CREDIT LOSS FOR FINANCIAL INSTRUMENTS AT AMORTIZED COST**

In determining provision for expected credit loss for direct credit facilities, important judgement is required from the bank's management in the estimation of the amount and timing of future cash flows as well as an assessment of whether the credit risk on the financial asset has increased significantly since initial recognition and incorporation of forward-looking information in the measurement of ECL. The following are the most important judgments used:

- **Assessment of Significant Increase in Credit Risk:**

The assessment of a significant increase in credit risk is performed on a relative basis. To assess whether the credit risk on a financial asset has increased significantly since origination, the Bank compares the risk of default occurring over the expected life of the financial asset at the reporting date to the corresponding risk of default at origination, using key risk indicators that are used in the Bank's existing risk management processes. This assessment is used to classify customers and portfolios to credit stages, which are, stage 1 (low risk), stage 2 (acceptable risk) and stage 3 (high risk).

- **Macroeconomic Factors, Forward Looking Information (FLI) and Multiple Scenarios:**

The measurement of expected credit losses for each stage and the assessment of significant increases in credit risk must consider information about past events and current conditions as well as reasonable and supportable forecasts of future events and economic conditions. The estimation and application of forward-looking information will require significant judgment from the bank's management.

PD, Loss Given Default (LGD) and Exposure At Default (EAD) inputs used to estimate Stage 1 and Stage 2 credit loss allowances are modelled based on the macroeconomic variables (or changes in macroeconomic variables) that are most closely correlated with credit losses in the relevant portfolio. Each macroeconomic scenario used in our expected credit loss calculation will have forecasts of the relevant macroeconomic variables.

- The bank uses the following macroeconomic indicators when performing futuristic forecasts for the countries that it operates in:
  - 1- Gross Domestic Product
  - 2- Unemployment rate
  - 3- Stock market index price
  - 4- Oil prices
- The bank uses four scenarios to reach a probable value when to estimate the expected credit losses as follows:
  - 1- Main scenario (Baseline) weighted 10%
  - 2- Best scenario (Optimistic S1) weighted 20%
  - 3- Worst case scenario 1 (Pessimistic S3) weighted 30%
  - 4- Worst case scenario 2 (Pessimistic S4) weighted 40%

These scenarios are extracted from Data Buffet system of Moodys in 14 historical values format and 20 future estimated value (Forecasted) for all the previously mentioned macroeconomic indicators.

- The probable options are estimated according to the best approximation related to the historical probability and current affairs. The probable scenarios are evaluated every three months. All scenarios are implemented to all the wallets that are subject to expected credit losses.

- **Definition of default:**

The definition of default used in the measurement of expected credit losses and the assessment to determine movement between stages is consistent with the definition of default used for internal credit risk management purposes. IFRS 9 does not define default but contains a rebuttable presumption that default has occurred when an exposure is greater than 90 days past due.

- **Exposure at default:**

When measuring ECL, the Bank must consider the maximum contractual period over which the Bank is exposed to credit risk. All contractual terms should be considered when determining the expected life, including prepayment options and extension and rollover options. For certain revolving credit facilities that do not have a fixed maturity, the expected life is estimated based on the period over which the Bank is exposed to credit risk and where the credit losses would not be mitigated by management.

- **Coronavirus Effect (COVID-19):**

On 30 January 2020, the World Health Organization declared the outbreak of coronavirus ("COVID-19") to be a public health emergency of international concern. This coronavirus outbreak has severely restricted the level of economic activity around the world. In response to this coronavirus outbreak, the governments of many countries have taken preventative or protective actions, such as imposing restrictions on travel and business operations and advising or requiring individuals to limit or forego their time outside of their homes, including the Hashemite Kingdom of Jordan.

Management has established a Business Continuity and Crisis Management (BCCM) framework to assess and monitor the impact of COVID -19, specifically the impact on the liquidity of the bank and the expected credit loss. The bank has adjusted the calculations of expected credit loss as disclosed in note 4 to cover the Covid-19 impact as needed.

Additionally, management monitors the impact that the COVID-19 pandemic has on the banking industry sector and on the economy of the countries in which the bank operates.

## **B. INCOME TAX**

Income tax expenses represent accrued taxes and deferred taxes.

Income tax expenses are accounted for on the basis of taxable income. Moreover taxable income differs from income declared in the consolidated financial statements because the latter includes non-taxable revenues or taxable expenses disallowed in the current year but deductible in subsequent years accumulated losses acceptable by the tax law and items not accepted for tax purposes or subject to tax.

Taxes are calculated on the basis of the tax rates according to the prevailing laws regulations and instructions of the countries where the bank operates.

Deferred taxes are taxes expected to be paid or recovered as a result of temporary timing differences between the value of the assets and liabilities in the consolidated financial statements and the value of the taxable amount. Deferred tax is calculated on the basis of the liability method in the consolidated statement of financial position according to the rates expected to be applied when the tax liability is settled or tax assets are recognized.

Deferred tax assets and liabilities are reviewed as of the date of the consolidated financial statements and reduced in case it is expected that no benefit will arise from payment or the elimination of the need for deferred tax liabilities partially or totally.

## **C. FAIR VALUE**

Fair value represents the closing market price (Assets Purchasing / Liabilities Selling) of financial assets and derivatives on the date of the consolidated financial statements in active markets. In case declared market prices do not exist active trading of some financial assets and derivatives is not available or the market is inactive fair value is estimated by one of several methods including the following:

- Comparison with the fair value of another financial asset with similar terms and conditions.
- Analysis of the present value of expected future cash flows for similar instruments.
- Adoption of valuation models.
- Evaluation of long-term assets and liabilities that bear no interest through discounting cash flows and amortizing premium / discount using the effective interest rate method within interest revenue / expense in the consolidated statement of income.

The valuation methods aim to provide a fair value reflecting the market's expectations taking into consideration the market expected risks and expected benefits when the value of the financial assets. When the financial assets fair value can't be reliably measured, they are stated at cost less any impairment.

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK  
(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)  
NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

**5. CASH AND BALANCES AT CENTRAL BANK OF JORDAN**

The statutory cash reserve amounted to JD 61,005,712 as of 30 September 2021 (JD 57,296,556 as of 31 December 2020).

Except for the cash reserve, there are no restricted balances as of 30 September 2021 and 31 December 2020.

There are no certificates of deposit maturing within a period exceeding three months as of 30 September 2021 and 31 December 2020.

**6. BALANCES AT BANKS AND FINANCIAL INSTITUTIONS-NET**

The item consists of the following:

	Local Banks and Financial Institutions		Foreign Banks and Financial Institutions		Total	
	30 September 2021	31 December 2020	30 September 2021	31 December 2020	30 September 2021	31 December 2020
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Audited)	(Reviewed not audited)	(Audited)	(Reviewed not audited)	(Audited)
Current and call accounts	178,419	89,316	175,648,424	233,117,194	175,826,843	233,206,510
Deposits maturing within 3 months or less	-	-	85,143,057	78,999,280	85,143,057	78,999,280
Total	178,419	89,316	260,791,481	312,116,474	260,969,900	312,205,790
Less: ECL provision	-	-	(63,131)	(63,131)	(63,131)	(63,131)
	178,419	89,316	260,728,350	312,053,343	260,906,769	312,142,659

- Balances at banks and financial institutions that bears no interest amounted to JD 185,701,922 as of 30 September 2021 (JD 243,658,477 as of 31 December 2020).
- There are no restricted balances at banks and financial institutions as of 30 September 2021 and 31 December 2020.

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

Balances at banks and financial institutions' classification based on the Bank's internal credit rating.

Credit rating categories based on the bank's internal system	30 September 2021 (Reviewed not audited)				31 December 2020 (Audited)
	Stage 1 "Individual"	Stage 2 "Individual"	Stage 3 "Individual"	Total	Total
	JD	JD	JD	JD	JD
Low risk (2-6)	240,537,231	-	-	240,537,231	297,075,547
Acceptable risk (7)	-	20,432,669	-	20,432,669	15,130,243
High risk (8-10)	-	-	-	-	-
<b>Total</b>	<b>240,537,231</b>	<b>20,432,669</b>	<b>-</b>	<b>260,969,900</b>	<b>312,205,790</b>

- The probability of default for the low risk classification varies between 0 -1.37% and 0-0.89% in the prior year.
- The probability of default for the acceptable risk classification varies between 0.93%-0.945% and 1.677%-1.689% in the prior year.

The movement on balances at banks as of 30 September 2021:

	30 September 2021 (Reviewed not audited)				31 December 2020 Audited
	Stage 1 "Individual"	Stage 2 "Individual"	Stage 3 "Individual"	Total	Total
	JD	JD	JD	JD	JD
<b>Balance as of 1 January 2021</b>	297,075,547	15,130,243	-	312,205,790	291,478,992
New Balances	251,549,641	20,432,669	-	271,982,310	134,164,494
Paid Balances	(308,087,957)	(15,130,243)	-	(323,218,200)	(113,437,696)
<b>Balance as of 30 September 2021</b>	<b>240,537,231</b>	<b>20,432,669</b>	<b>-</b>	<b>260,969,900</b>	<b>312,205,790</b>

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

**7. DEPOSITS AT BANKS AND FINANCIAL INSTITUTIONS-NET**

This item consists of the following:

<u>Description</u>	Local Banks and Financial Institutions		Foreign Banks and Financial Institutions		Total	
	30 September 2021	31 December 2020	30 September 2021	31 December 2020	30 September 2021	31 December 2020
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Audited)	(Reviewed not audited)	(Audited)	(Reviewed not audited)	(Audited)
Deposits maturing within 3-6 months	-	-	19,443,925	14,240,395	19,443,925	14,240,395
Total border	-	-	19,443,925	14,240,395	19,443,925	14,240,395
Less: ECL	-	-	(55,518)	(55,518)	(55,518)	(55,518)
<b>Total</b>	-	-	19,388,407	14,184,877	19,388,407	14,184,877

- There are no restricted deposits as of 30 September 2021 and 31 December 2020.

Deposits at banks and financial institutions classification based on the bank's internal credit rating.

	30 September 2021 (Reviewed not audited)				31 December 2020 (Audited)
	Stage 1 "individual"	Stage 2 "individual"	Stage 3 "individual"	Total	Total
	JD	JD	JD	JD	JD
Low risk (2-6)	18,384,540	-	-	18,384,540	8,508,000
Acceptable risk (7)	-	1,059,385	-	1,059,385	5,732,395
High risk (8-10)	-	-	-	-	-
<b>Total</b>	18,384,540	1,059,385	-	19,443,925	14,240,395

The movement on deposits at banks and financial institutions as of 30 September 2021:

	30 September 2021 (Reviewed not audited)				31 December 2020 (Audited)
	Stage 1	Stage 2	Stage 3	Total	Total
	JD	JD	JD	JD	JD
<b>Balance as of 31 December 2020</b>	8,508,000	5,732,395	-	14,240,395	24,900,628
New Balances	18,384,540	1,059,385	-	19,443,925	9,782,479
Paid Balances	(8,508,000)	(5,732,395)	-	(14,240,395)	(20,442,712)
<b>Balance as of 30 September 2021</b>	18,384,540	1,059,385	-	19,443,925	14,240,395

**8. FINANCIAL ASSETS AT FAIR VALUE THROUGH PROFIT OR LOSS**

This item consists of the followings:

	30 September 2021	31 December 2020
	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Audited)
Listed stocks in active markets	1,742,863	1,246,038

**9. FINANCIAL ASSETS AT FAIR VALUE THROUGH OTHER COMPREHENSIVE INCOME**

	30 September 2021	31 December 2020
	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Audited)
<b>Quoted financial assets:</b>		
Corporate shares	14,435,434	11,259,280
<b>Total quoted financial assets</b>	<b>14,435,434</b>	<b>11,259,280</b>
<b>Unquoted financial assets:</b>		
Corporate shares	6,058,568	5,938,934
<b>Total unquoted financial assets</b>	<b>6,058,568</b>	<b>5,938,934</b>
<b>Total</b>	<b>20,494,002</b>	<b>17,198,214</b>

Cash dividends on the investments above amounted to JD 227,552 for the period ended 30 September 2021 (JD 55,502 for the period ended 30 September 2020).

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

**10. DIRECT CREDIT FACILITIES - NET**

This item consists of the following:

	30 September 2021 JD (Reviewed not audited)	31 December 2020 JD (Audited)
<b>Individuals (Retail)</b>		
Loans *	152,011,551	130,842,366
Credit cards	6,054,438	7,442,622
Housing loans	114,630,035	103,658,756
<b>Large companies</b>		
Loans *	352,034,942	382,807,094
Overdraft	117,394,344	89,663,167
<b>Small and medium companies</b>		
Loans *	34,421,621	37,820,588
Overdraft	7,576,986	4,086,526
<b>Government &amp; public sector</b>	110,036,003	100,184,519
<b>Total</b>	894,159,920	856,505,638
<u>Less: provision for impairment of direct credit facilities</u>	(18,576,259)	(20,497,787)
<u>Less: suspended interest</u>	(2,995,702)	(2,959,351)
<b>Net credit facilities</b>	872,587,959	833,048,500

\* Net after deducting interests and commission received in advance.

Non-performing credit facilities amounted to JD 12,815,897 representing 1.43 % of total direct credit facilities balance as of 30 September 2021 (JD 15,420,174 representing 1.8 % of direct credit facilities as of 31 December 2020).

Non-performing credit facilities net of interest in suspense amounted to JD 11,535,813 representing 1.29% of direct credit facilities balance net of interest in suspense as of 30 September 2021 (JD 14,014,657 representing 1.64% of direct credit facilities net of interest in suspense as of 31 December 2020).

Credit facilities granted to and guaranteed by the Jordanian Government amounted to JD 147,115,604 representing 16.45% of total direct credit facilities as of 30 September 2021 (JD 134,615,610 representing 15.72% of total direct credit facilities as of 31 December 2020).

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

Direct credit facilities distributed into Credit rating categories based on Bank's internal system:

30 September 2021 (Reviewed not audited)				
30 September 2021				
	Stage 1	Stage 2	Stage 3	Total
	JD	JD	JD	JD
Low risk (2-6)	832,448,634	-	-	832,448,634
Acceptable risk (7)	-	48,895,389	-	48,895,389
High risk (8-10)	-	-	12,815,897	12,815,897
<b>Total</b>	<b>832,448,634</b>	<b>48,895,389</b>	<b>12,815,897</b>	<b>894,159,920</b>

Movement on the direct credit facilities :

30 September 2021 (Reviewed not audited)				
30 September 2021				
	Stage 1	Stage 2	Stage 3	Total
	JD	JD	JD	JD
Balance as of 1 January 2021	756,971,733	84,113,731	15,420,174	856,505,638
New balances through the period	92,217,904	8,746,782	458,967	101,423,653
Repaid balances	(62,748,634)	(8,352,676)	(1,628,957)	(72,730,267)
Net transferred in stage 1	39,737,214	(39,568,247)	(168,967)	-
Net transferred in stage 2	(3,687,938)	5,013,575	(1,325,637)	-
Net transferred in stage 3	(1,537,886)	(725,968)	2,263,854	-
Net effect resulted by changes on categories of stages	(7,015,967)	(276,857)	42,827	(7,249,997)
Changes from adjustments	18,637,845	38,627	63,857	18,740,329
Transferred to off balance sheet	(125,637)	(93,578)	(2,310,221)	(2,529,436)
Written off balances	-	-	-	-
Adjustments result from foreign exchange	-	-	-	-
Balance as of 30 September 2021	<b>832,448,634</b>	<b>48,895,389</b>	<b>12,815,897</b>	<b>894,159,920</b>

Movement on ECL of facilities:

30 September 2021 (Reviewed not audited)				
30 September 2021				
	Stage 1	Stage 2	Stage 3	Total
	JD	JD	JD	JD
Balance as of 1 January 2021	7,485,455	5,279,866	7,732,466	20,497,787
New balances through the period	1,355,189	425,967	1,021,605	2,802,761
Repaid balances	(1,531,377)	(350,637)	(425,368)	(2,307,382)
Net transferred in stage 1	111,906	(65,938)	(45,968)	-
Net transferred in stage 2	14,184	243,657	(257,841)	-
Net transferred in stage 3	(414,668)	(25,967)	440,635	-
Net effect resulted by changes on categories of stages	(95,748)	(199,787)	635,214	339,679
Changes from adjustments	(197,462)	(25,637)	(11,635)	(234,734)
Transferred to off balance sheet	(253,912)	(1,658)	(2,266,282)	(2,521,852)
Written off balances	-	-	-	-
Adjustments result from foreign exchange	-	-	-	-
Balance as of 30 September 2021	<b>6,473,567</b>	<b>5,279,866</b>	<b>6,822,826</b>	<b>18,576,259</b>

- The provisions no longer required resulting from settlements or debt repayments amounted to 2,307,382JD as at 30 September 2021 (JD 4,392,693 as at 31 December 2020).

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

Interest in suspense:

The following is the movement on the interest in suspense:

	Individual	Housing loans	Large companies	Small and medium companies	Government and Public Sector	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
<b><u>For the period ended 30 September 2021</u></b>						
<b><u>(Reviewed not audited)</u></b>						
<u>Balance at the beginning of the period</u>	819,298	1,408,670	26,034	705,349	-	2,959,351
<u>Add: Interest suspended during the period</u>	465,637	201,354	6,745	133,510	-	807,246
<u>Less: Interest in suspense reversed to revenues</u>	(226,154)	(111,442)	-	(11,882)	-	(349,478)
<u>Less: Interest in suspense transferred to off - statement of financial position accounts</u>	(185,024)	(112,851)	-	(109,125)	-	(407,000)
<u>Less: Interest in suspense written off</u>	(14,417)	-	-	-	-	(14,417)
<b>Balance at the end of the period</b>	<b>859,340</b>	<b>1,385,731</b>	<b>32,779</b>	<b>717,852</b>	<b>-</b>	<b>2,995,702</b>
	Individual	Housing loans	Large companies	Small and medium companies	Government and Public Sector	Total
	JD	JD	JD	JD	JD	JD
<b><u>For the year ended 31 December 2020 (Audited)</u></b>						
<u>Balance at the beginning of the year</u>	628,998	1,108,950	17,424	981,737	-	2,737,109
<u>Add: Interest suspended during the year</u>	625,215	501,478	8,610	160,207	-	1,295,510
<u>Less: Interest in suspense reversed to revenues</u>	(199,767)	(112,033)	-	(51,516)	-	(363,316)
<u>Less: Interest in suspense transferred to off - statement of financial position accounts</u>	(229,525)	(72,211)	-	(385,079)	-	(686,815)
<u>Less: Interest in suspense written off</u>	(5,623)	(17,514)	-	-	-	(23,137)
<b>Balance at the end of the year</b>	<b>819,298</b>	<b>1,408,670</b>	<b>26,034</b>	<b>705,349</b>	<b>-</b>	<b>2,959,351</b>

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

**11. FINANCIAL ASSETS AT AMORTIZED COST - NET**

This item consists of the following:

	30 September 2021	31 December 2020
	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Audited)
<b>Quoted financial assets</b>		
Foreign government bonds	705,460	1,411,322
Companies bonds	10,580,814	13,533,973
<b>Total quoted financial assets</b>	<b>11,286,274</b>	<b>14,945,295</b>
<b>Unquoted financial assets</b>		
Governmental bonds and with their guarantee	681,657,651	671,503,426
Companies bonds	1,582,500	1,582,500
<b>Total unquoted financial assets</b>	<b>683,240,151</b>	<b>673,085,926</b>
	<b>694,526,425</b>	<b>688,031,221</b>
Less: Provision for impairment	(468,203)	(388,203)
<b>Total</b>	<b>694,058,222</b>	<b>687,643,018</b>

\* Financial assets at amortized cost classifications based on the Bank's internal credit rating:

	30 September 2021 (Reviewed not audited)			31 December 2020 (Audited)
	Stage 1 "individual"	Stage 2 "individual"	Stage 3 "individual"	Total
	JD	JD	JD	JD
<b>Credit rating categories based on bank internal system:</b>				
Low risk (2-6)	693,943,925	-	-	693,943,925
Acceptable risk (7)	-	-	-	-
High risk (8-10)	-	-	582,500	582,500
<b>Total</b>	<b>693,943,925</b>	<b>-</b>	<b>582,500</b>	<b>694,526,425</b>
				<b>688,031,221</b>

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

The movement on the financial assets at amortized cost during 2021 is as follows:

	30 September 2021 (Reviewed not audited)			
	Stage 1 "individual"	Stage 2 "individual"	Stage 3 "individual"	Total
	JD	JD	JD	JD
Balance as of 31 December 2020	687,448,721	-	582,500	688,031,221
New balances during the period	110,414,141	-	-	110,414,141
Repaid balances	(103,918,937)	-	-	(103,918,937)
Net transferred in stage 1	-	-	-	-
Net transferred in Stage 2	-	-	-	-
Net transferred in Stage 3	-	-	-	-
<b>Balances as of 30 September 2021</b>	<b>693,943,925</b>	<b>-</b>	<b>582,500</b>	<b>694,526,425</b>

## **12. INVESTMENT IN ASSOCIATE COMPANY**

The following is the movement on the investment in the associate company:

	For the nine months ended 30 September 2021 JD (Reviewed not audited)	For the year ended 31 December 2020 JD (Audited)
<b>Balance at the beginning of the period/ year</b>	22,007,354	20,687,223
The Bank's share in the associate company's profit	227,082	517,295
Foreign currency translation adjustment	(285,900)	802,836
<b>Balance at the end of the period/ year</b>	<b>21,948,536</b>	<b>22,007,354</b>

- The Bank's investment represents the Bank share of Jordan International Bank with a contribution of 25% of the capital which amounted to GBP 65,000,000. The bank share of the associate profit is calculated according to the latest unaudited financial statements available as of 30 September 2021, with the Bank contribution in the capital of 25%.
- The Bank's right in voting of general assembly decisions is according to percentage of the ownership in the investment.

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

**13. CASH AND CASH EQUIVALENTS**

	For the nine months ended 30 September	
	2021	2020
	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Reviewed not audited)
Cash and balances at the Central Banks maturing within 3 months	85,017,554	64,253,067
Add: Balances at banks and other financial Institutions maturing within 3 months	260,969,900	220,267,861
<u>Less:</u> Deposits from banks and financial institutions maturing within 3 months	<u>(440,317,058)</u>	<u>(455,791,667)</u>
	<u>(94,329,604)</u>	<u>(171,270,739)</u>

**14. BORROWED MONEY FROM THE CENTRAL BANK OF JORDAN**

This item represents repurchase agreement between the Central Bank of Jordan and Arab Jordan Investment Bank; through which the Bank sold treasury bonds and treasury bills to the Central Bank of Jordan, with a commitment to repurchase these treasury bonds and treasury bills at the maturity date of the agreement noting that these bonds mature within a period of a month or less, and payable in cash. The Bank continues to recognize these bonds in the financial statements due to the continuous control of them. In addition to advances to finance the operational activities of small enterprises and companies affected by the Coronavirus through the Central Bank of Jordan.

**15. INCOME TAX**

**A- Income tax provision**

The movement on the income tax provision is as follows:

	30 September 2021	31 December 2020
	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Audited)
<b>Balance at the beginning of the period/ year</b>	7,431,319	7,334,878
Income tax paid	(9,089,954)	(8,226,766)
Income tax for the period/ year	<u>7,938,689</u>	<u>8,323,207</u>
<b>Balance at the end of the period/ year</b>	<u>6,280,054</u>	<u>7,431,319</u>

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

---

B - Income tax in the interim condensed consolidated statement of income represents the following:

	For the nine months ended 30 September	
	2021	2020
	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Reviewed not audited)
Income tax for the period	7,938,689	6,483,888
Deferred tax assets for the period	30,768	(1,082,321)
Total	<u>7,969,457</u>	<u>5,401,567</u>

The income tax expense is calculated at 35% and 3% for the period ended 30 September 2021, according to the Income Tax Law number (34) for the year 2014 which amended by law number (38) for the year 2018 which has come effective from January 1 2019.

The legal tax rate on the Bank's branch in Cyprus is 12.5% and the subsidiary in Qatar is 10% and 24% for the subsidiary in Jordan.

The deferred tax assets are calculated at 38% on the loans impairment balances and the provision of end-of-service indemnity and other provisions as at the period ended 30 September 2021, In the management's opinion the tax assets will be realized during the subsequent periods.

#### C- Tax status

A final settlement has been reached with the Income and Sales Tax Service for all fiscal years until the end of 2018, during the year 2017 the file of 2014 has been reviewed and there were no extra tax liabilities for that year based on the opinion of the management and the tax consultant.

The Bank has submitted its tax returns for the years 2019 and 2020 on its legal submission date and paid the declared taxes and has not yet been reviewed by the income tax department.

United Arab Jordan Company for Investment and Financial Brokerage (a subsidiary) has reached a final settlement with the Income and Sales Tax Department in Jordan up to the year 2016, In addition, the company has already submitted its tax returns for the years 2017, 2018, 2019 and 2020 which has not been reviewed by the Income Tax and Sales Department until the date of this interim condensed consolidated financial statements.

A final tax settlement this been reached for the bank in Qatar up to the year 2020.

A final tax settlement has been reached for Cyprus branch up to the year 2020.

The Bank has booked a provision against any expected tax liabilities for the period ended 30 September 2021 and the above-mentioned years, In the opinion of the bank's management and its tax consultant the income tax provision booked in their interim condensed consolidated financial statements is sufficient to cover any future tax liabilities that may arise.

**16. GAIN FROM FINANCIAL ASSETS AT FAIR VALUE THROUGH PROFIT OR LOSS**

This item consists of the following:

	Realized Gain	Unrealized Gain	Total
<b>For the nine months ended 30 September 2021 (Reviewed not audited)</b>	JD	JD	JD
Companies' shares	35,005	65,264	100,269
<b>Total</b>	<b>35,005</b>	<b>65,264</b>	<b>100,269</b>
<b>For the nine months ended 30 September 2020 (Reviewed not audited)</b>			
Companies' shares	4,608	169,511	174,119
<b>Total</b>	<b>4,608</b>	<b>169,511</b>	<b>174,119</b>

**17. CASH DIVIDENDS FROM FINANCIAL ASSETS AT FAIR VALUE THROUGH COMPREHENSIVE INCOME**

The details for this item are as follows:

	For the nine months ended 30 September (Reviewed not audited)	
	2021	2020
	JD	JD
Dividends return on local companies' shares	227,552	55,502

**18. PROVISION FOR IMPAIRMENT FOR THE PERIOD**

	For the nine months ended 30 September	
	2021	2020
	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Reviewed not audited)
<b>Expected credit losses</b>		
Bonds at amortized cost	80,000	66,500
Direct credit facilities	600,324	6,138,733
Financial assets at fair value through other comprehensive income	-	28,422
Indirect credit facilities	-	180,000
<b>Total</b>	<b>680,324</b>	<b>6,413,655</b>

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

---

**19. EARNINGS PER SHARE FOR THE PERIOD**

This item consists of the following:

	For the three months ended 30 September (Reviewed not audited)		For the nine months ended 30 September (Reviewed not audited)	
	2021	2020	2021	2020
	JD	JD	JD	JD
Profit for the period	4,481,992	2,897,851	13,028,002	9,480,641
Weighted average number of shares	150,000,000	150,000,000	150,000,000	150,000,000
Basic and diluted earnings per share (Bank shareholders)	0.030	0.019	0.087	0.063

The diluted earnings per share for the period is equivalent to the basic earnings per share for the period.

**20. SEGMENT ANALYSIS**

Information about the Bank's Business Segments:

The Bank is organized for administrative purposes and divided into four main business segments:

1. Individual accounts:

Include following up on individual customers accounts real estate loans overdrafts credit cards and transfers.

2. Corporate accounts:

include corporate transactions on loans credit facilities and deposits.

3. Treasury:

Principally providing money market trading and treasury services as well as management of the Bank's funding operations through treasury bills government securities placements and acceptances with other banks and that is through treasury and banking services.

4. Institutional Financing:

The activity of this sector is related to arrangements for the structure of financing and shares underwriting.

Distribution of the business results, assets and liabilities according to the business sectors:

20

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

**21. RELATED PARTIES TRANSACTIONS**

The following is a summary of the transactions with related parties during the period/ year:

There are no restricted amounts at banks and financial institutions as of 30 September 2021 and 31 December 2020.

	Related party					Total	
	Subsidiaries	Board of Directors Members	Management Executives	Associate company	Other*	30 September 2021	31 December 2020
	JD	JD	JD	JD	JD	JD	JD
<u>Statement of Financial Position Items:</u>						(Reviewed not audited)	(Audited)
Total Deposits for related parties	40,419,165	158,591,830	305,247	8,911,860	4,239,688	212,467,790	251,070,220
Total Bank Deposits with related parties	36,596,864	686,996	-	21,492,054	-	58,775,914	75,010,424
Loans and credit facilities granted to related parties	-	-	1,100,504	-	3,739,964	4,840,468	3,823,250
<u>Off-Statement of Financial Position Items:</u>							
Letter of Credit and Guarantee	2,706,467	-	-	-	-	2,706,467	19,152,999
Managed Accounts	6,419,757	-	-	-	-	6,419,757	4,762,824
						Total	
						For the Nine Months Ended 30 September	
						2021	2020
						JD	JD
						(Reviewed not audited)	(Reviewed not audited)
Credit interest and commission	149,799	-	32,592	30,927	154,236	367,554	774,481
Debit interest and commission	1,120,148	356,226	4,965	122,746	151,018	1,755,103	2,004,882

\* This item represents deposits and credit facilities that belongs to the bank employees excluding board of directors.

- Balances, transactions, revenues and expenses between the Bank and subsidiaries had been eliminated.
- All related parties credit facilities are considered performing loans and there are no provisions needed.
- The interest income rates are ranged between 0% - 5.5% (including current account).
- The interest expense rates are ranged between 1.75% - 6%.

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

The following is a summary of the benefits (salaries, remunerations plus and other benefits) of the executive management of the Bank:

	For the nine Months ended 30 September	
	2021	2020
	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Reviewed not audited)
Salaries, remunerations and other benefits	942,927	1,384,567
Travel and transportation	940	1,963
	<u>943,867</u>	<u>1,386,530</u>

**22. COMMITMENTS AND CONTINGENT LIABILITIES**

The following represents liabilities that may arise at the date of the interim condensed consolidated financial statements.

	30 September 2021	31 December 2020
	JD	JD
	(Reviewed not audited)	(Audited)
Letters of credits		
Export	10,273,706	14,302,381
Import (backed)	1,494,037	2,871,574
Import (not backed)	59,256,550	58,442,451
Acceptances		
Export / letter of credit	24,984,826	39,824,400
Export / policies	11,019,070	11,837,231
Import (not backed)	11,625,123	3,360,582
Letters of guarantees		
Payments	40,756,758	37,889,436
Good implementation	33,196,807	34,915,856
Other	19,892,688	23,356,999
Purchase and long-term contracts	38,413,350	57,302,929
Un-utilized facilities	117,224,438	98,096,843
<b>Total</b>	<u><u>368,137,353</u></u>	<u><u>382,200,682</u></u>

**23. LAWSUITS AGAINST THE BANK**

Lawsuits raised against the Bank in its ordinary course of business amounted to JD 6,617,265 as of 30 September 2021 (JD 6,708,587 as of 31 December 2020). In the opinion of the management and the Bank's lawyer, the Bank will not incur any significant amount other than an amount of JD 240,687 as of 30 September 2021 (31 December 2020: JD 160,417). Moreover, the amounts paid by the Bank against concluded or settled lawsuits are taken to the interim condensed consolidated statement of income upon payment.

**ARAB JORDAN INVESTMENT BANK**  
**(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)**  
**NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT**  
**30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)**

**24. STATUTORY RESERVES**

The Bank did not deduct any statutory reserve in accordance with the Companies Laws and the Regulations issued, as these financial statements are interim statements and the deduction is made at the end of the year.

**25. FAIR VALUE HIERARCHY**

**A- Fair value of financial assets and financial liabilities that are measured at fair value**

Some of the financial assets and financial liabilities are measured at fair value at the end of each reporting period. The following table gives information about how the fair value of these financial assets and financial liabilities are determined (valuation techniques and key inputs).

Financial Assets / Financial Liabilities	Fair Value		Fair Value Hierarchy	Valuation techniques and key inputs
	30 September	31 December		
	2021	2020		
	JD	JD		
	(Reviewed not audited)	(Audited)		

**Financial assets at fair value through profit or loss**

Companies shares	1,742,863	1,246,038	Level 1	Quoted rates in financial markets
<b>Total</b>	<b>1,742,863</b>	<b>1,246,038</b>		

**Financial assets at fair value through other comprehensive income**

Quoted shares	14,435,434	11,259,280	Level 1	Quoted rates in financial markets
Unquoted shares	6,058,568	5,938,934	level 2	Compare to similar financial instruments
<b>Total</b>	<b>20,494,002</b>	<b>17,198,214</b>		

There were no transfers between level 1 and 2 during the nine months period ended at 30 September 2021 and during the year ended 31 December 2020.

ARAB JORDAN INVESTMENT BANK  
(PUBLIC SHAREHOLDING LIMITED COMPANY)  
NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENT  
30 SEPTEMBER 2021 (REVIEWED NOT AUDITED)

**B- Fair value of financial assets and financial liabilities that are not measured at fair value:**

	30 September 2021 (Reviewed not audited)		31 December 2020 (Audited)		Hierarchy
	Book value	Fair value	Book value	Fair value	
	JD	JD	JD	JD	
Balances at central banks	66,807,253	66,807,253	178,951,591	178,951,591	level 2
Balances at banks and financial institutions	260,906,769	261,078,911	312,142,659	312,275,782	level 2
Deposits at banks and financial institutions	19,388,407	19,401,304	14,184,877	14,221,264	level 2
Loans and other bills	872,587,959	878,837,670	833,048,500	837,747,783	level 2
Financial assets at amortized costs	<u>694,058,222</u>	<u>701,460,437</u>	<u>687,643,018</u>	<u>698,394,729</u>	level 1 and 2
<b>Total Financial assets not measured at fair value</b>	<u>1,913,748,610</u>	<u>1,927,585,575</u>	<u>2,025,970,645</u>	<u>2,041,591,149</u>	
Banks and financial institution deposits	521,407,058	523,837,139	599,806,480	601,497,274	level 2
Customer deposits	1,205,252,820	1,210,650,086	1,174,720,074	1,178,522,655	level 2
Borrowed money from Central Bank of Jordan	68,345,840	68,345,840	120,629,632	120,629,632	level 2
Cash margins	<u>40,820,658</u>	<u>40,985,484</u>	<u>41,163,022</u>	<u>41,360,664</u>	level 2
<b>Total Financial Liabilities not measured at fair value</b>	<u>1,835,826,376</u>	<u>1,843,818,549</u>	<u>1,936,319,208</u>	<u>1,942,010,225</u>	

The fair values of the financial assets and liabilities included in level 1 and level 2 categories above have been determined in accordance with accepted pricing models reflecting the credit risks with the other parties.